

CANADIAN NETWORK PAPERS

Number 11

August 1987

LINKING: THEN AND NOW







National Library of Canada

Bibliothèque nationale du Canada

Canadä^{*}

Digitized by the Internet Archive in 2023 with funding from University of Toronto

CAI LCI--87 NII

LINKING: THEN AND NOW

A status report on the networking program at the National Library of Canada.

Cynthia J. Durance

August 1987



Canadian Cataloguing in Publication Data

Durance, Cynthia J. Linking: then and now

(Canadian network papers, ISSN 0226-8760; 11)
Text in English and French with French text on inverted pages.
Title on added t. p.: Le lien, d'hier à aujourd'hui.
ISBN 0-660-53827-X
DSS cat. no. SN12-1/11-1987

1. Library information networks--Canada.
2. National Library of Canada. I. National Library of Canada. II. Title. III. Title: Le lien.
IV. Series

Z674.83.C3D87 1987 021.6'5'0971 C87-090265-2E

[©] Minister of Supply and Services Canada 1987

Available in Canada through

Associated Bookstores and other booksellers

or by mail from

Canadian Government Publishing Centre Supply and Services Canada Ottawa, Canada K1A 0S9

Catalogue No. SN12-1/11-1987 Canada: \$6.00 ISBN 0-660-53827-X Other countries: \$7.20

Price subject to change without notice.

CONTENTS

Foreword	5
Introduction	6
Networking Resources	6
OSI Protocol Development	7
Networking Policy	12
Resource-Sharing Initiatives	14
Value-Added Services and New Technologies	15
Issues for the Future	18
Conclusion	20
Appendix I Recommendations from Linking: today's libraries, tomorrow's technologies	2.
Appendix II Development Advisory Groups	24
Appendix III Principles of Networking	25



FOREWORD

In 1984, the National Library of Canada published Linking: Today's libraries, tomorrow's technologies which contained recommendations that have guided the National Library's networking program since that time. This present document is a status report on the implementation of those recommendations over the past three years, and was originally prepared for the consideration of the National Library Advisory Board and its committees.

INTRODUCTION

In November 1983, the National Library Advisory Board (NLAB) and its three committees, the Bibliographic and Communications Network Committee (BCNC), the Resource Network Committee (RNC), and the Committee on Bibliography and Information Services for the Social Sciences and Humanities (CBISSSH), approved the recommendations subsequently published in Linking(1). approval of those recommendations was a milestone in the networking development program. It marked the end of the Bibliographic and Communications pilot project which was largely the iNet field trial, and provided future direction for networking development, based on the best estimate at the time of the prospective library and information environment. The raison d'être of a decentralized networking development program has been and remains resource sharing. These recommendations deal with developments and issues involved in the creation of an infrastructure which would allow improved resource sharing, and they reflect the understanding that, in order to attain that infrastructure, complementary efforts are required on technological, service development and policy aspects. Furthermore, they recognize that the attainment of the program's objectives entails the involvement of an ever expanding group of players from the public and private sectors - libraries. hardware and software vendors, telecommunications carriers, information providers, standards bodies, etc.

It seems appropriate three years later to revisit the recommendations in order to assess progress and to reexamine the recommendations, some of which, in light of subsequent events, may now seem problematic or in need of adjustment. For ease of discussion, the recommendations cited in this paper will not necessarily be in the order in which they appeared in the original document, but rather by grouping of complementary recommendations. Appendix I reproduces the recommendations in the order they appeared originally.

NETWORKING RESOURCES

Recommendation 1:

Whereas the Bibliographic and Communications Network Pilot Project confirmed the following:

o the technical feasibility of a decentralized nationwide library and information network based on the Open Systems Interconnection (OSI) Model:

- the need for continuing research and development in a rapidly changing environment, involving new technologies, changing institutional roles, which take into account economic, administrative and legal aspects of the use of new technology and services;
- of the need for the National Library of Canada to fulfil an active and continuing leader ship and coordinating role within a nation wide library and information network;
- o the need for widespread access to major bibliographic data bases within Canada and abroad:

and whereas the pilot project found the
following:

- ° success of the project as a vehicle for testing the utility of new telecommunications technology for library/information applications;
- of libraries in a larger number of Canadian provinces;
- o the need for more broadly based work addressing further applications, such as acquisitions and document delivery, which could not be addressed in detail within the project, and administrative, coordination, legal, and related policy/planning issues;

it is recommended that:

the National Library of Canada, in cooperation with other bodies as appropriate, continue to undertake further library and information network project initiatives to build on the work of the Bibliographic Communications Network Pilot Project, with equal emphasis placed on technological and policy issues.

Recommendation 9:

Whereas:

- ° all of the recommendations involve the National Library of Canada, and they call for the Library to play a very active and dynamic role within a nationwide library and information network;
- ° without appropriate resources, the Library will not be able to play its required role;

⁽¹⁾ Linking: today's libraries, tomorrow's technologies (Canadian Network Papers, No. 7; Ottawa: National Library of Canada, 1984).

it is recommended that:

the National Library Advisory Board endorse the program contained in the foregoing recommendations and support the National Librarian in seeking additional resources necessary for the National Library of Canada to meet its responsibilities within a nationwide Canadian library and information network.

Progress to-date:

With the support of the National Library Advisory Board (NLAB), and its committees, many other institutions, companies and organizations, and after independent evaluations at each stage, in 1984 the National Librarian was successful in securing resources of \$2 000 000 and 18 person years from the Federal Cabinet for a two-year period to continue the networking program. Again, in 1986, a further submission to Cabinet secured \$4 000 000 per year for five years and 18 person-years to continue the program. While the financial resources have now stabilized, the person-years are subject to annual review and will be reduced to 14 in 1987/88. The personyear levels for future years are unknown at present.

Although the National Library of Canada (NLC) is grateful and fully aware of how fortunate it was to receive resources in this period of government restraint, it has had many problems arising as a result of the resources having been assigned only for two-year periods — lack of staff and program security, delays and uncertainties waiting for new funding, among others. Because resources have been received in this manner it has been difficult to develop the program in a smooth and orderly fashion — a difficulty affecting not only the NLC, but the many libraries, vendors, and contractors working with the NLC on the projects.

However, in spite of these impediments, during the period 1984 to 1987 the NLC has undertaken further library and information network initiatives, building on the work of the pilot project and on international standards development. On the technical side of network development, the basic approach has been: first, to monitor new developments in information and telecommunications technology; second, to assess their usefulness for the library and information community; and third, to undertake the necessary work to develop and/or adapt them for library and information community use. Accordingly, a major thrust over the past three years, as a result of the findings of the pilot project, has been the development of library application protocols based on the Open Systems Interconnection (OSI) Reference Model. Protocols are the standard specifications of the messages that must be exchanged by independent systems for a given

application, the format of those messages, their content, and the order in which they must be exchanged. The NLC has concentrated its development efforts on protocols which will support basic library functions: file transfer to support the interchange of bibliographic records; interlibrary loan (ILL) to permit items to be requested and tracked until the ILL process is complete; acquisitions to accommodate book ordering and concomitant claiming and status reporting procedures; directories to support access to multiple data bases and automated services, and protocol support for the cataloguing application. Please see Figure 1 for the current state of development of these (and other) protocol projects.

In addition, the NLC has undertaken a series of contracts intended to clarify for it in particular, and Canadian libraries in general, options for migrating to an OSI environment. The NLC has participated as well in a research and development contract with the Canada Institute for Scientific and Technological Information (CISTI), Department of Supply and Services (DSS), and the Department of Communications (DOC) to develop prototype format converter software using an expert systems technique called inferencing. Conversion of formats is presently a time-consuming task in many institutions and will become more so in an OSI environment unless better techniques to accomplish it are developed. The NLC has also recently undertaken preliminary investigations of the potential impact of electronic publishing on libraries.

On the policy side, the BCNC and the RNC have worked on a group of policy and service issues which will affect networking — telecommunications regulations, principles of networking, copyright legislation, resource-sharing policies, interlibrary loan service and charging policies, etc.

The NLC has also worked on the development of standards both internationally and nationally: it has continued and increased its participation in the International Standards Organization (ISO), the American National Standards Institute (ANSI), the Canadian Standards Association (CSA) and the Standards Council of Canada (SCC), and has contributed to the meetings of the U.S. Linked Systems Project (LSP) Technical Committee.

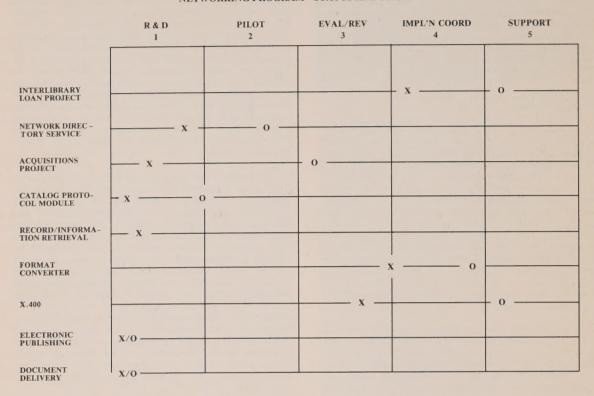
OSI PROTOCOL DEVELOPMENT

Recommendation 2:

Whereas the Open Systems Interconnection (OSI) model will continue to be used for developing services that will be accessible via nationwide telecommunication networks,

FIGURE 1

NETWORKING PROGRAM - STATUS AND PLANS



X - INDICATES CURRENT STATUS (NOV/86)

O - INDICATES EXPECTED STATUS AT THE END OF FISCAL YEAR 87/88

it is recommended that:

- a) the National Library of Canada
 - i) base its own automated systems development on existing and evolving OSI protocols, as appropriate;
- ii) continue to promote the development of standard computer/communications protocols for library applications, such as file transfer, interlibrary loan, and acquisitions;
- iii) establish development advisory groups, composed of representatives with demonstrated expertise to assist in the implementation of protocols;
 - iv) continue to promote the implementation of standard protocols for library applications in Canada by providing appropriate technical and financial assistance;

b) libraries, and information service providers planning to offer and/or use services in an open system environment implement OSI protocols, in particular the required features of ISO/CCITT packet-switched public data network standards and evolving standards such as the virtual terminal protocol.

Recommendation 3:

Whereas it is recognized that protocol validation/certification procedures will be necessary to ensure consistent and accurate implementation of standard protocols,

it is recommended that:

the National Library of Canada, in consultation with other bodies as appropriate, seek to ensure that appropriate protocol validation facilities are available to promote the implementation of both generic computer/communication protocols, such as file transfer, and application-specific protocols, such as those for interlibrary loan and acquisitions.

Progress to-date:

In April 1987 the National Library undertook to collaborate with GEAC Canada Limited in GEAC's Information Utility project - a project funded by a grant of \$932 000 from the Industrial Research Assistance Program (IRAP) of the National Research Council (NRC).

The Information Utility is a software development project designed to move GEAC's Library Information System to a distributed computing environment. The system will embody a communications architecture based on ISO's Reference Model for Open Systems Interconnection (OSI), a relational database management system, and "fourth generation" object-oriented application development facilities.

The National Library brings to the project its expertise and experience in the design of communications protocols based on the OSI model, and will assist GEAC in that part of the project concerned with the development of library applications incorporating these protocols. Among these are protocols for interlibrary loan, file transfer, cataloguing, information retrieval and network directories.

The involvement of the National Library in the Information Utility Project is consistent with its program to foster the development of commercial Canadian protocol-based software products for libraries(1).

In 1984, the NLC implemented the file transfer protocol on the DOBIS facility and assisted with the implementations at Carleton University, Université du Québec and University of Waterloo in order to carry out a pilot project to test the protocol for use in identifying and transferring MARC records. On completion of the pilot project in 1986, it was determined that file transfer markedly decreased the turnaround time for the acquisition of MARC records. Consequently, in 1987 the NLC will be instituting file transfer as a new delivery option for its existing MARC Records Distribution Service and its DOBIS Search Service. These options will, in the short term, be limited to those institutions which can acquire the existing implementation software, but this limitation will remain only until the approved international standard for file transfer (FTAM) is commercially available and implemented by participants. The Corporation for Open Systems (COS), a recently created corporation of major hardware and software vendors implementing OSI standards, expects relatively widespread commercial availability of FTAM within about two years.

In late 1985, subsequent to the completion of the pilot project to test the ILL messaging protocol, the NLC began development of its own protocol-based interlibrary loan system, which was implemented in spring 1987. This system was developed to automate a high volume and labour intensive manual operation at the NLC (130 000 location and loan requests per year), and its development was of course a necessary precondition of implementation of the ILL protocol. Protocol-compatible electronic mail scripts have been developed on ENVOY for receiving these requests, queries and follow-ups into the system from dumb terminals. At some time in the future, when electronic mail services convert to the X.400 message-handling service standard (ENVOY's X.400 is announced for 1988), the NLC is planning to make the necessary enhancements to its system to enable it to send and receive messages from electronic mail systems supporting the X.400 standard. After that time it will not be possible to send and receive messages to and from systems that do not support the X.400 standard.

The draft acquisitions protocol has been developed, and one of the messages has been implemented on the CTA Telebook system. The NLC is currently considering the most effective way to test the protocol further, and also its most appropriate role in support of libraries and of the Canadian publishing industry in the light of rapidly changing publishing industry standards for data and format.

In 1985 the NLC began a major strategic systems study with a view to enhancing or replacing DOBIS software with newer software that will meet the NLC's needs to the end of the century, including the need for OSI compatibility. A systems requirements document is currently being finalized and a Price and Availability Request will be released to the private sector in 1987.

A contract has recently been initiated to provide an analysis and definition of network functions which the National Library's evolving systems will require, and to determine in what part of the systems these functions could be best performed. Implementation of these functions will be necessary to support National Library services in a decentralized network, including communications to and from remote networks and systems. The study will be completed in the summer of 1987.

Another major study was contracted late in 1986 to provide a model for integrated bibliographic applications in an OSI environment. The model will consider the interaction between interlibrary loan, acquisitions, cataloguing and the supporting application layer protocols such as directories. It will set out protocol requirements, dependencies, and functional specifications for a fully integrated application using ILL as an example. That is, it will detail how

⁽¹⁾ Press release issued by the National Library, on March 23, 1987.

the four functions relating to ILL -- citation/authentication, location, messaging and electronic document delivery -- would be integrated in an OSI environment. The current ILL protocol handles only the messaging function (see Figure 2 for a schematic of the various protocols and their relationship to an application). This study will aid the National Library in defining the relationship between its portfolio of applications and protocols in a multi-functional automated application. The results may also assist other protocol implementors to establish priorities and evolve to an OSI environment. The study will be completed in late 1988.

Protocol development has been publicized by means of press releases, articles, brochures, presentations, demonstrations, etc. Protocols have been promoted to software vendors and telecommunications carriers through contracted research and prototype development and through their representation on the NLC Task Group on Computer/Communication Protocols. The NLC's own automated ILL system (which is protocol—supported) will illustrate the benefits to be derived from protocol use, as will the new file transfer service options for the MRDS and DOBIS Search Service. These benefits are expected to include improved turnaround time, improved work flow, etc.

NLC staff have been asked to speak on OSI and the Canadian networking program at several IFLA conferences. The author was program chairman and one of the three NLC staff who were speakers at a three-day IFLA preconference entitled "Open Systems Interconnection: the communications technology of the 1990's" held in London in August 1987.

In the three years since Linking was written, there has been international approval of several major OSI standards, including File Transfer and Management (FTAM) and the standard for electronic messaging called the Message Handling Service (X.400). Development of others such as those for remote data base access, and electronic manuscripts, etc., is well underway. NLC staff and the Task Group have made considerable efforts to keep Canadian systems librarians, library vendors, and the publishing industry aware of these complex technical developments and their implications, and to submit appropriate input to the standards development process.

In 1986 the Task Group was constituted as a Sub-committee of the CSA Committee on Open Systems Interconnection standards. The CSA has delegated to the Task Group the following activities: monitoring international OSI standards for adoption in Canada; drafting texts for library application standards; aligning, as far as possible, OSI protocols being developed in

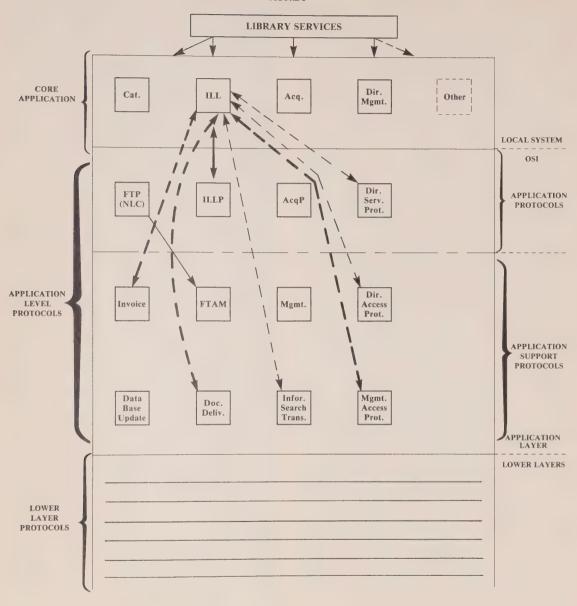
the U.S. with those being developed in Canada, and maintaining formal liaison with other standards bodies. The first protocol to be submitted to CSA by the Task Group was that for ILL messaging. This ILL protocol has also been submitted to the American National Standards Institute (ANSI) for consideration as a joint North American standard and to ISO as an international standard.

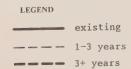
NLC staff have served on a variety of national and international standards bodies dealing with data standards and with OSI. During the past nine years they have convened ISO/TC46/SC6/WG1, the working group on data element directories for bibliographic applications, served on ISO/ TC46/SC4, the subcommittee dealing with OSI protocols for bibliographic applications, and served as liaison to the U.S. committee, NISO Z.39 Subcommittee D, which is also developing library application level protocols. The NLC has also been instrumental in ensuring Canadian library and library vendor participation on a variety of national and international standards committees. Finally, since the NLC holds the secretariat for the Canadian Advisory Committee to ISO/TC46, it is responsible for coordinating Canada's vote on all standards relating to documentation. All of these activities, while timeconsuming, help ensure that the protocol and data standards which are developed and approved will meet Canadian needs.

As part of the protocol development process, prototype implementations and pilot projects have been undertaken to test a protocol before it is submitted to the standards process. The National Library has provided financial assistance through contracts, and technical support for six such prototype implementations to-date.

Once the pilot phase is complete, and the protocol has been evaluated and revised and is judged to be relatively stable in the standards process, the stage has been reached for wider implementation. An example of a protocol at this stage is the ILL protocol. To obtain important data on ILL protocol implementation and conformance testing, the NLC has initiated the ILL Protocol Implementation Support Program. Within this program, the National Library will contract with selected initial implementors of the protocol to provide the National Library with reports on the protocol, conformance testing, implementation support, requirements, etc. which will be used for future planning. program will contribute significantly to the technical infrastructure necessary for further networking development to support more economic and effective resource sharing in Canada. In conjunction with this program, the National Library has established the NLC ILL Technical Group to provide technical and advisory support to implementors.







Development advisory groups have been created for development of the File Transfer, ILL, Acquisitions and Directory Protocols. Membership varies depending on the application. Group meetings have been called as required and travel to meetings has been subsidized by the NLC. In the case of the ILL protocol, the NLC also called together an ad hoc group of potential Canadian and American implementors to ensure that the revised protocol would meet their requirements. For membership of these various groups, please see Appendix II.

The past three years have seen a marked increase in acceptance of OSI standards in the computer and telecommunications industry, both nationally and internationally. The Corporation for Open Systems (COS), mentioned earlier, was created in the USA in 1986 for the sole purpose of coordinating OSI standards implementations across the industry. It currently has a membership of over 50 of the largest hardware and software manufacturers as well as government representatives. Membership is no longer restricted to North America. The Department of Communications is currently considering becoming a member of COS.

X.25, the standard for the lower three OSI layers, has been an industry standard for some time and many major vendors have already announced software for the transport layer (four).

X.400, the message handling service standard for electronic mail has been implemented by the University of British Columbia and the software is being marketed internationally by Sydney Development Corporation of Vancouver (among others). This software is available in the majority of Canadian universities on the CDNNET network, but to-date libraries do not appear to be using it. Both Bell Canada and CNCP have announced the incorporation of X.400 in ENVOY and EOS by 1988, and COS has announced that implementation of X.400 and FTAM are the highest priority of its members. The challenge will be for the library community and the library software vendors to coordinate their implementation and/or use of systems having this software because non-X.400 software will not be able to communicate with X.400 software. The NLC is currently working on a strategy to achieve this changeover.

The result of the current push to implement OSI standards has resulted in a crushing workload on the international standards bodies as they try to meet the demand for approved specifications. As a result, some standards, such as the virtual terminal protocol anticipated by the NLC, have not yet been approved.

Increasingly, vendors of library hardware and software, GEAC Computer Corporation Limited and Northwestern University (NOTIS) for example, are announcing their commitment to OSI. Major

library information providers worldwide are also making public commitments to OSI compatibility -- UTLAS Inc., National Library of Australia, Bibliothèque nationale (Paris), Library of Congress and the LSP participants in the U.S.

In Canada, several libraries and library associations responded to the Department of Communications (DOC) Gazette notice on OSI and the Canadian Association of Research Libraries (CARL) has created a working group to investigate cooperative implementation of the ILL protocol. UTLAS Inc. and GEAC are implementing it as well.

Finally and significantly, the Canadian government is considering a proposal to make OSI compatibility a government hardware and software procurement requirement by the early 1990's.

DOC is currently investigating, with such organizations as COS and CSA, the most appropriate mechanisms by which conformance testing of implementations of the lower layer protocols can be achieved. As more has become known of the complexities of OSI architectures at the upper layers, it has become increasingly apparent that many application layer protocols will not be industry specific. Moreover it is likely that several different application protocols will be used in conjunction with each other for the provision of a single service. The result will be a much more complex conformance testing environment than was originally envisioned, and much of the testing may not be able to be done by industry-specific testing facilities.

In 1983-84, the NLC built a conformance testing facility on DOBIS to test the file transfer protocol initiator module implemented at the Université du Québec, Carleton University and the University of Waterloo. Université du Québec, under contract to the NLC, built the test facility to test the NLC's responder module.

In 1985, the NLC began development of a generic test facility to test library application protocols. This facility, development of which was completed in December 1986, runs on a Spectrix microcomputer. The first use of this facility was to begin testing the NLC's own implementation of the ILL protocol.

NETWORKING POLICY

Recommendation 4:

Whereas:

° coordination is essential to library and information network development and operations;

- users, carriers, and information service providers need to understand their respective needs, capabilities, and terms of participation;
- o there are network agreements already in existence, which should be respected;

it is recommended that:

- a i) the National Library of Canada, in cooperation with other bodies as appropriate, develop a set of principles and/or guidelines for the effective operation of a nationwide library and information network;
- ii) these principles and guidelines provide for mutually acceptable division of responsibilities among network participants throughout Canada and within the Government of Canada;
- iii) following consultative development, these principles and guidelines be adopted by library and information network participants;
- b) the National Library of Canada develop a mechanism to ensure that;
 - i) users, carriers and information service providers in a library and information network make clear their respective needs, capabilities, and terms of participation in a nationwide library and information network and that;
 - ii) the above-mentioned needs, capabilities, and terms be publicized;
- c) in its continuing coordinating role for network development, the National Library of Canada, as appropriate, set up and maintain a mechanism for negotiating the necessary agreements for the division of responsibilities within a decentralized nationwide library and information network. These would include responsibilities for services such as file transfer, bibliographic data derivation, and interlibrary loan, and for monitoring the costs, benefits, and effects of these services across the network.

Recommendation 7(d):

the National Library of Canada encourage Canadian libraries to cooperatively investigate and make recommendations concerning the legal, jurisdictional, administrative, economic, and management issues and implications of communication within a Canadian library and information network.

Progress to-date:

These recommendations addressed two aspects of networking policy -- first, principles of networking and second, the division of roles and responsibilities among networking participants in an open environment. In 1984, a subcommittee of the BCNC wrestled with both of these aspects simultaneously. The BCNC and the NLAB approved a set of principles (BCN/DOC/38) which continue to be valid principles (see Appendix III). However, the second aspect of this recommendation relating to roles and responsibilities (also addressed in the same document) would appear from the current perspective to have been somewhat premature as they presuppose active interchange of data, a phase we have only begun in 1987. As a result, this part of the BCNC document has not been acted upon and will need revision in any event.

It would appear now that networking in an open environment is more dependent on flexible approaches for policies and process than organiroles and responsibilities should be oriented to the provision of different services, will be evolutionary in nature and will differ from service to service. The change in termino-logy from "network" to "networking" is a result of this evolution in thinking. It reflects an understanding both more sophisticated and more practical: while the technological developments that have been in the forefront of the networking program are essential, they are tools to deliver existing and new services more effectively. Their success will depend on the degree of penetration that is achieved by these tools into the community, as well as on the technical quality of those implementations. Once a number of implementations of protocols are in operation, the most appropriate roles and responsibilities of the various players will become clearer, and attendant policies and agreements will be developed as required for effective operations. In the protocol-based services which are beginning to become operational (ILL and file transfer), the NLC is currently considering mechanisms for assembling information on the costs, benefits and the effects of these services nationwide. In the future, when the directory protocol-based software becomes available, it is anticipated that the gathering of some of this statistical, performance and cost data will be more automatic and hence less difficult to manage. It may also be possible to gather more comprehensive management data than are presently feasible, if such data are required.

During the past three years, the BCNC and the RNC have addressed many legal, jurisdictional, administrative, economic, and management issues highlighted by Recommendation 7(d). The provisions of the new copyright act have been studied in detail. The existing arrangements for resource sharing in five out of ten provinces and

their economic and jurisdictional ramifications have been discussed in regional meetings hosted by the RNC, and more meetings are planned. CRTC regulations have been monitored for their impact on networking, and a study was undertaken of the impact proposed changes to telecommunications tariffs would have on the costs of CAN/OLE, Utlas, and DOBIS services. DOC's efforts to develop a coordinated approach to OSI implementation and conformance testing in Canada have been monitored and encouraged. A number of libraries responded to the questions posed in the Gazette notice on OSI in 1985. representatives also participated in the 1986 meeting called by DOC as a followup to the Gazette notice.

The Task Group has discussed at length technical management mechanisms within OSI, including automatic statistics compilation, security provisions in an open network, etc.

Finally, the various development advisory groups have been concerned with the mechanisms for carrying out and evaluating pilot projects.

RESOURCE-SHARING INITIATIVES

Recommendation 5:

Whereas:

- bibliographic data bases provide information needed to identify, acquire, catalogue, search, locate, lend/ borrow information materials, and to make potential users aware of relevant materials;
- ° widespread access to major bibliographic data bases within Canada is an essential feature of an effective Canadian library and information network;
- ° based on experience to date, it is uneconomic and impractical for most users to search a number of individual data bases in seeking bibliographic information, so that it is essential that multi-institution data bases be in the open network to obviate the need to search numbers of individual institution data bases;

it is recommended that:

- a) the federal government make its DOBIS data base widely available on-line for bibliographic information and interlibrary loan support;
- b) the National Library encourage libraries having individual systems to report their holdings also to major multi-institutional data bases;

- c) multi-library systems make their data bases available for access in the open network:
- d) the National Library of Canada work through appropriate mechanisms to identify and minimize resource implications relating to interlibrary loan.

Progress to-date:

During the iNet trial, the NLC's DOBIS data base was made available for searching to other iNet trial participants. In response to the above recommendation, the DOBIS Search Service was expanded nationwide in 1984. There are now 300 users of this service and the clientele continues to grow.

DOBIS and six other library systems are still available through the iNet gateway and most are also available through DATAPAC. Increasingly, multi- and single-library systems are available for searching by other institutions. In southwestern Ontario for instance, several universities offer reciprocal data base access privileges as well as making access available to other non-university institutions.

Early in its work, the Resource Network Committee examined the interlending process in Canada at some length, and commissioned Claire England of the University of Toronto to conduct a major survey of interlibrary lending practices in Canada. The survey was published in 1983.(1) In May 1984, as a result of this review, the Committee submitted to the National Library Advisory Board a set of recommendations on interlending. These recommendations were approved by the Board and published in the August 1984 issue of National Library News.(2) They set out a list of interim guidelines for categories of libraries which should report their monograph holdings to a national multi-institution data base, such as DOBIS, and requested that the National Library develop similar guidelines for the reporting of serial holdings to the Union List of Serials in the Social Sciences and Humanities. The recommendations also urged the further development of alternate methods of reporting to the Union Catalogue of Books on DOBIS, specifically MARA (machine-readable accession reporting), reporting at reduced levels of information, and reporting of selected holdings based on objective collection assessment (e.g., using the Conspectus methodology).

⁽¹⁾ Claire England, Interlibrary Loan and Document Delivery in Canada (Ottawa: National Library of Canada, 1983).

^{(2) &}quot;Interlending in Canada," NL News, vol. 16, no. 8, August 1984, pp. 9-11.

The National Library then developed a strategic five-year plan for interlending, to act on these recommendations and other observations. Criteria were developed for libraries reporting serial holdings to the Union List of Serials in the Social Sciences and Humanities, as recommended. MARA has been the subject of ongoing development: as of November 1986, two university libraries (Carleton and Acadia Universities) had added 328 420 machine-readable records to the data base, and other libraries are preparing to report by this means as well. During the past year CISTI, NLC. DOC and DSS have sponsored the development of a software tool to facilitate conversion of data from one format to another. A unique innovative aspect of the software is that it uses inferencing techniques to determine what data transformation is required. In future, such software tools should aid the time-consuming conversion of the machine- readable record formats of individual libraries to the target format used for union catalogue reporting.

To facilitate further machine-readable reporting to the union catalogue, the National Library developed the CAN/MARC Communication Format: Minimal Level which sets out the minimum mandatory data elements to be reported. The format was published in early 1987.(1)

Finally, the National Library has worked closely with CARL in the first phase of implementation of the Research Libraries Group (RLG) Conspectus methodology for assessing library collections, and has developed an on-line Conspectus system and data base for Canadian collection data. A Canadian Conspectus Search Service is offered as of April 1987.

To address the Resource Network Committee's specific concerns about charging for interlibrary loans, a Working Group on User Fees was formed. At its recommendation, the National Library undertook a series of consultation meetings to discuss all aspects of resource sharing in each province, including the effect of ILL charges on the resource sharing process. Five such meetings have taken place: Halifax (September 1985), Vancouver (February 1986), Regina (February 1986), Winnipeg (October 1986), and Edmonton (October 1986), and further meetings are planned. In addition to user fees, the meetings deal with the structure of resource sharing in the province, roles and responsibilities of the various players, strengths and weaknesses, and areas with potential for further development or cooperative action.

The National Library has sought to facilitate resource sharing in other ways as well. Through its National Plan for Collections Inventories, the Library hopes to develop both a data base of detailed collections information for major Canadian libraries using the Conspectus methodology, and a directory of special collections in Canadian libraries. These tools will provide a needed subject guide to collections in Canadian libraries to allow full use and sharing of resources. They will be two of the many directory data bases available to future networking users.

A major component of the Library's efforts to encourage resource sharing is the Decentralized Program for Canadian Newspapers. This voluntary federal-provincial program, developed in 1981 by the Resource Network Committee, aims to ensure the preservation of all Canadian newspapers, past and present. The first component of the program is bibliographic control, i.e. the identification and description of all newspapers. This work is carried out at the provincial level with some financial assistance from the National Library. To-date, all provinces and territories have begun to compile bibliographic lists and a number of provincial listings have been completed.

In November 1985, the National Library convened a two-day invitational colloquium to review progress to-date and to consider future directions of the decentralized program. At the colloquium, the participants agreed on the requirement for a comprehensive listing of all Canadian newspapers, in machine-readable form, and available on-line. The National Library has responded to this need by investigating the development of a union list of Canadian newspapers on DOBIS.

Use of protocol-based automated ILL systems allowing libraries to benefit from the automation of many time-consuming ILL processes, including interlibrary messaging will increase the efficiency of resource sharing.

VALUE-ADDED SERVICES AND NEW TECHNOLOGIES

Recommendation 6:

Whereas there is a need for:

- of further assessment of the effects and benefits of available value-added network services, in particular the assessment of economic aspects in an environment in which operational services are charged for;
- ° assessment of newly-offered facilities and services;

⁽¹⁾ Canadian MARC Communication Format: Minimal Level (Ottawa: National Library of Canada, 1987).

it is recommended that:

the National Library of Canada encourage Canadian libraries to participate in appropriate groups in value added network service trials in order to:

- a) assess the effects and benefits of acquiring services from value-added service providers;
- b) explore further the potential library/ information uses for new and existing value-added network services, and the types of library/information service for which they are most suited;
- c) investigate further the effects and benefits resulting from accessing existing services, such as bibliographic and information data bases, through the use of value-added services;
- d) promote the development of enhanced ser vices, such as directory facilities, to simplify and optimize the use of multiple library/information data bases.

Recommendation 7:

Whereas:

- ° a matter for particular attention in the emerging telecommunications network environment is the potential situation in which there are two widely marketed but non-interconnected nationwide computer/communication networks (those of Telecom Canada and of CNCP), and whereas the library/information community subscribers to one of the networks cannot communicate with library/ information community subscribers on the other network;
- of in this situation there is need for gateway services which enable the users of one network to communicate with the users of the other network;
- o the range of users and systems to be interconnected is not limited to users and systems making use of value-added network services provided by a common carrier or commercial firm inasmuch as a number of users and systems may choose not to subscribe to these value- added network services, and may implement locally the features (such as mediation) which others choose to buy from the common carriers;
- of all users and information service

providers who wish to intercommunicate within a nationwide library and information network:

it is recommended that:

the National Library of Canada encourage Canadian libraries to cooperatively:

- a) test gateway operators' value-added services, including mediation, interworking and common command language services;
- b) implement, as appropriate, gateway functions so that libraries, information service providers and the users of library/information services can communicate with one another;
- c) develop and test technical alternatives for providing and operating value-added services;

Recommendation 8:

Whereas new and evolving technologies, such as videotex, videodisc, telefacsimile, and electronic directories, have considerable potential for improving and extending library/information services,

it is recommended that:

the National Library of Canada encourage Canadian libraries to cooperatively:

- a) develop and test applications of new and evolving technologies such as videodisc, telefacsimile, teletex, videotex and electronic directories using in-house or commercial facilities as appropriate;
- b) make these applications available, where appropriate, through telecommunications facilities, to a larger, geographically dispersed clientele;
- c) explore, with other sectors of the information community, the features of these technologies that could enhance library/information services to special user groups, such as remote users and handicapped persons.

Progress to-date:

During the iNet Market Trial which began in the summer of 1983, the majority of the iNet field trial participants used iNet to assess costs and benefits of a value-added service, since these services were charged for in the Market Trial. Other institutions also joined the service. Bibliographic data bases continue to be available through iNet. However, after some months

of using iNet in the Market Trial environment, it was apparent that the advantages of the iNet value-added services for access to data bases were generally outweighed by the cost of the services. The exception was for institutions or parts of institutions which were infrequent users of several data bases. They found the ease of access and such features as the consolidated billing service provided by iNet to be cost effective. For high volume users, direct access via DATAPAC was less costly and as efficient. DOBIS has remained available on iNet and of the 300 current users of the DOBIS Search Service, 8 access it solely via iNet and 11 others access both via iNet and via DATAPAC. Those that access via iNet generally have a low volume of use.

Use of electronic mail for interlibrary loan messaging, which began just before the iNet field trial in 1982, has increased markedly during the past five years. Currently about 65 percent of ILL messages received by the NLC and 75 percent received by CISTI come via electronic mail. Electronic mail has proved cost effective for libraries: it is affordable and easy to use. The distance independent aspect of the ENVOY charging structure is an added advantage and has helped to equalize the costs of resource sharing across the country. To-date, CNCP's electronic mail service has not been adopted by libraries for ILL messaging.

Electronic mail is now used extensively for administrative messaging in and amongst libraries as well. The current disadvantages of using almost all electronic mail services are that messaging is restricted to subscribers of that particular service only, and their on-line directories of service subscribers are inadequate. The wide implementation of the message handling service standard (X.400) plus appropriate administrative arrangements between providers of electronic mail services for access to each other's directories, reciprocal billing, etc., will overcome the first major obstacle. The EAN software incorporating X.400 already is installed in several universities and in a prototype at the NLC; both Telecom Canada and CNCP have announced X.400 implementation for 1988. COS members have also made X.400 implementation a priority. But the challenge of coordinating library community conversion to these new implementations remains. Directories of electronic mail service subscribers are at present inadequate and for those offered commercially, at least, there seems little evidence that their enhancement is a vendor priority. Large user groups such as libraries may need to voice their concerns loudly in order to effect changes.

The NLC began a series of contracts in 1983 to develop a prototype of a national decentralized directory service which would incorporate appropriate OSI protocols. A directory service will eventually be the vehicle for finding out what services are available in an open network and will also provide the means by which networking services can be monitored for cost/benefit, availability, etc.

The directories project consists of implementation of software incorporating a number of application protocols that will enable participants in a decentralized library environment to: create regional and national directory data bases of users and services; maintain the data bases through decentralized responsibility for updating directory records; and index all directory records using terms from a common thesaurus. Users may then access directory data bases to locate information on users and services in the network, addresses, etc., and transfer copies of needed records to their personal directory.

CBISSSH has also been involved in development work on defining directory contents and their format. In late 1984, it set up a Working Group on Reference Resource Directories. The purpose of the Group was to identify and assess available directories of libraries and resource centres in Canada, identify information elements (which are either currently included or should be) and recommend a format for directory entries. The Group reported its findings to CBISSSH in 1985, and one of its recommendations was that the draft of the revision of the ISO standard, "Directories of libraries, information and documentation centres" should be examined in the light of the CBISSSH study and comments forwarded to the appropriate voting body. Another example of the NLC's work on maintaining directories is its regular publication of library ID's on electronic mail, which are particularly useful for ILL messaging. These are being converted to machine-readable form on the NLC's ILL automated system. As the work on the directories project progresses, other directories that the NLC currently maintains are expected to be converted to machine-readable form and eventually be available on-line through the directory service nodes, together with directories of other information useful to libraries, such as the Standard Address Number directory.

The directory application can also support an information base of network management data that can be assembled using OSI management protocols. These protocols, which have yet to be fully defined, should enable all systems and telecommunications networks to report essential technical information required by various administrators in order to optimize the availability and performance of all participant systems.

Although this complex directories project is still in the research and development phase, significant progress has been made. The service definition and protocol specification for the first portion of the project are now in third draft. Prototype software incorporating the basic application protocols has been completed, and in early 1986 members of the Directories Development Advisory Group carried out a limited technical assessment of the prototype. Based on feedback from participants, a number of changes and enhancements were made to the prototype, and additional development requirements were identified in the areas of management and administration.

The work continues to be harmonized with developments in ISO and CCITT, particularly in the area of management protocols and remote data base access. It is also necessary to ensure maximum compatibility with NISO's work on information retrieval protocol standardization in the United States.

The EAN software incorporating the X.400 Message Handling Service was obtained from UBC, and successfully tested with another version at Carleton University. This software has been integrated with the prototype of the directory service in order to simulate a decentralized directory. Options are being investigated for using the EAN software to support a number of other protocol-based services, beginning with Interlibrary Loan (ILL).

The need for a means of standardizing search arguments and keys for searching different data bases has long been recognized as a desirable tool for easier use of multiple data bases. Various attempts, such as creation of a common command language (CCL) or mediation software, have met with some resistance from information providers who felt its implementation would reduce the specificity and clarity of the search strategy. Recently, a Standard Query Language (SQL) has been approved internationally which allows sophisticated search arguments to be programmed, but is not very "user-friendly." SQL and CCL may be used in conjunction with each other, CCL being the display mechanism.

In addition to format converted software being potentially a very useful tool for conversion of MARC formats, it is possible that such software could also be employed to convert a search query into formats appropriate for searching data bases employing differing search strategies and thus largely obviate the need for techniques such as a common command language. If this supposition proves correct and the process proves economical, the impact of such software on improved service could be substantial. At present, it is not possible to predict whether either or both of the methods will prove efficient and effective.

In 1985, the NLC published a monograph on optical disk technology (1). Part 1 of the monograph deals with the technology and its applications

and Part 2, with a demonstration project on videodisc carried out by the NLC. Currently, the NLC has a working group evaluating the utility of various types of data bases now available commercially on optical disk. Several libraries in Canada are beginning to acquire optical disks for in-house use, for example the BIBLIOFILE service.

In 1985/86, the NLC carried out a cooperative pilot project with the Nova Scotia Provincial Library and the University of Alberta to assess the utility of telefacsimile for document delivery using the new Group III digital telefacsimile standard(2).

Preliminary investigations have been undertaken on electronic publishing: the standards and protocols needed for distribution and its potential impact on libraries.

ISSUES FOR THE FUTURE

In conducting this review of the Linking recommendations and the progress to-date in fulfilling them, it would appear that they have stood the test of time, although they were perhaps in some instances more specific as to means than was necessary or useful in this dynamic environment. As understanding of the technology and its potential impact on networking has become more sophisticated, it is possible to appreciate more fully the priority order in which the recommendations could be usefully implemented and how long some will take to be completed.

In the past three years, the NLC and the library community have, through research, pilot projects, studies and cooperative ventures, been able to gain a clearer understanding of the opportunities and constraints of open decentralized networking for the library and information community. During this same period, the increased activity world-wide to develop and implement OSI standards across many industrial sectors has impressed upon all those involved, the complexity of the endeavour, but not dampened the conviction of its utility. Moreover, all groups involved -- the standards organizations, the telecommunications and computer industries and user groups like ourselves -- now have a more realistic understanding of the time and effort that will be required before OSI is fully implemented. From the perspective of

⁽¹⁾ Roddy Duchesne and Sabine S. Sonnemann,
Optical Disk Technology and the
Library (Canadian Network Papers, No. 9;
Ottawa: National Library of Canada,
1985).

^{(2) &}quot;An Experiment in Telefacsimile", NL News, vol. 18, no. 10, October 1986, pp. 5-7.

1987, it would appear that it is a technology whose impact will be widely felt in the 1990's.

The issues cited below are the author's attempt to describe the major issues that the NLC thinks it and the library community will face over the next five years in the networking program. They are presented here in no particular order.

- 1. In order to exploit technology for the provision of library services, frequent reexamination of service policies and procedures will be needed. Over the past four years, we have seen this occurring in interlibrary loan, first in the use of electronic mail, then the development of the formatted scripts, and soon the introduction of protocol-supported automated interlibrary loan systems. There will continue to be opportunities for new or improved services and for cooperative ventures.
- 2. Technology will continue to change and the process of research, development and pilot projects will continue to be needed in order to exploit its use for improved library service. Electronic publishing and optical disc are two examples where changing technology is potentially providing opportunities but also constraints on library service. More research and experimentation are needed before such opportunities and constraints can be fully understood. It is important that the research and development being undertaken by the NLC be publicized as widely as possible while it is in process so that the library community will not duplicate work.
- 3. Policies, regulations and legislation will need to be continuously monitored to ensure minimum impediments to providing services. The new technology likely will increasingly challenge existing policies, regulations and legislation. There are many examples that libraries are dealing with now and more are on the horizon: Bell Canada has just filed a request for rate restructuring to the CRTC which may have an impact on telecommunications charges; the market penetration of audio and video recorders and micro-computers has challenged existing and proposed legislation on copyright; the proposed changes in postal rates for printed matter are of concern; the increasing trend of multi-national companies acquiring information technology and publishing interests may in future raise serious issues concerning control of information.
- 4. The importance of achieving North American and international standard protocols for library and information applications and for the data to be transmitted must not be underestimated: without them we will

- continue to be unable to exchange data from system to system easily and effectively. To date, negotiations with the Linked Systems Project participants in the U.S. to achieve compatibility with Canadian efforts have been slowly progressing. Achieving any kind of international agreement on standards is a time-consuming and frustrating task, but failure to achieve them would have very negative effects for Canadian libraries and for their networking program.
- On a very practical level, the dilemma of when to implement an emerging standard is a difficult one. If it is implemented at the draft proposal stage, there is the chance to test the workability of the draft standard and of being able to influence change during the standards process. This approach can greatly increase the quality of the standard, but there remains the risk that the implementation may have to be changed when the standard is finalized. On the other hand, if implementation waits until the standard is finalized, the implementation will be much more stable, but the specification may not fully meet one's needs and amending it is no longer possible in the short term. When to lead and when to follow is a difficult question and relative risks and benefits have to be assessed on a case by case basis.
- Essential as the achievement of application layer protocol standards is, it must be followed by agreements on compatible implementations of those protocol standards, and the establishment of mechanisms for testing implementations for conformance. Timing of enhancements and changes to systems will need to be coordinated. Again, without these steps interconnectivity will not be achieved. However, achieving agreements on compatible implementations and coordinating timing of enhancements and changes to systems nationwide will be a huge challenge and will require the goodwill and cooperation of hardware and software vendors and telecommunications carriers as well as libraries. How can we orchestrate such a complex undertaking?
- 7. As users of OSI software libraries will be largely dependent on hardware and software vendors and on telecommunications carriers to provide OSI products, particularly for the lower layers, and hence will be dependent on their schedules for these products. This issue adds a further complication to the challenge described in 6. above in that we, the users, will have little or no control over the timing of vendor product releases. The problem is well-illustrated by the current situation vis-à-vis X.400: ENVOY and EOS now claim service implemen-

tation in 1988 (originally announced for 1987), EAN software exists, Tandem have not announced a date yet, etc.

- 8. Mechanisms will be increasingly needed for communication, education, on-site training and consultation on the technical, service and policy issues and opportunities amongst and between many groups -- libraries, vendors, telecommunications carriers, publishers -- if coordination of the many aspects of networking in an open environment is to be successfully achieved. The complexity and dynamic nature of the technology, coupled with the subtle but significant opportunities it can provide for different ways of delivering services, will require a significant effort if the opportunities provided are to be understood and exploited. This will be an even more labour-intensive activity in future than in the past. What on-going mechanisms can be best employed to achieve this is still an open question.
- 9. The importance of a decentralized directory service for networking in an open environment will become more widely apparent. In particular, mechanisms for monitoring cost benefit and other network management aspects through a directory service will need to be developed and implemented. It is assumed that there will be several regional nodes of the directory software serving those accessing the resources of that region, and also acting as a connection to the resources of other regions. How this service will eventually be configured and coordinated and who will take responsibility for the regional nodes are complex questions that will need resolution over the next five years.
- 10. As we work towards interconnectivity, policies and agreements will need to be instituted to provide improved resource sharing and provision of service in the changing environment. Agreements will need to be reached as to who will take responsibility for provision of different services, whether they will be reimbursed, and if so, how, and whom they will serve. The resource sharing meetings the RNC is holding are an initial step in this direction.

CONCLUSION

This review of the networking recommendations approved three years ago by the NLAB and its committees confirms the continuing validity of the recommendations. Moreover, it illustrates the considerable strides that have been made since 1983: we are moving from a research and development program to one where the results of that research and development are beginning to be used by the library community to support provision of services.

The program is now entering the phase of standards negotiation and achievement of multiple compatible protocol-supported implementations for various library services. This stage of the exploitation of technology for improved resource sharing may well prove to be the most challenging and complex phase of the program to-date.

APPENDIX I

Recommendations from Linking: Today's libraries, tomorrow's technologies(1)

Recommendation 1:

Whereas the Bibliographic and Communications Network Pilot Project confirmed the following:

- o the technical feasibility of a decentralized nationwide library and information network based on the Open Systems Interconnection (OSI) Model;
- the need for continuing research and development in a rapidly changing environment, involving new technologies, changing institutional roles, which take into account economic, administrative and legal aspects of the use of new technology and services;
- o the need for the National Library of Canada to fulfil an active and continuing leadership and coordinating role within a nationwide library and information network;
- of the need for widespread access to major bibliographic data bases within Canada and abroad;

and whereas the pilot project found the
following:

- success of the project as a vehicle for testing the utility of new telecommunications technology for library/information applications;
- o the need for work involving a greater range of libraries in a larger number of Canadian provinces;
- o the need for more broadly based work addressing further applications, such as acquisitions and document delivery, which could not be addressed in detail within the project, and administrative, coordination, legal, and related policy/planning issues;

it is recommended that:

the National Library of Canada, in cooperation with other bodies as appropriate, continue to undertake further library and information network project initiatives to build on the work of the Bibliographic Communications Network Pilot

Project, with equal emphasis placed on technological and policy issues.

Computer/Communications Protocols for Interchange Within a Nationwide Library and Information Network

Recommendation 2:

Whereas the Open Systems Interconnection (OSI) model will continue to be used for developing services that will be accessible via nation-wide telecommunication networks.

it is recommended that:

- (a) the National Library of Canada
 - i) base its own automated systems development on existing and evolving OSI protocols, as appropriate;
- ii) continue to promote the development of standard computer/communications protocols for library applications, such as file transfer, interlibrary loan, and acquisitions;
- iii) establish development advisory groups, composed of representatives with demonstrated expertise to assist in the implementation of protocols;
- iv) continue to promote the implementation of standard protocols for library applications in Canada by providing appropriate technical and financial assistance;
- (b) libraries, and information service providers planning to offer and/or use services in an open system environment implement OSI protocols, in particular the required features of ISO/CCITT packet switched public data network standards and evolving standards such as the virtual terminal protocol.

Recommendation 3:

Whereas it is recognized that protocol validation/certification procedures will be necessary to ensure consistent and accurate implementation of standard protocols.

it is recommended that:

the National Library of Canada, in consultation with other bodies as appropriate, seek to ensure that appropriate protocol validation facilities are available to promote the implementation of both generic computer/communication protocols, such as file transfer, and application-specific protocols, such as those for interlibrary loan and acquisitions.

⁽¹⁾ Linking: today's 1ibraries, tomorrow's technologies (Canadian Network Papers, No. 7; Ottawa: National Library of Canada, 1984), pp. 59-62.

Library and Information Network Coordination

Recommendation 4:

Whereas:

- ° coordination is essential to library and information network development and operations;
- ° users, carriers, and information service providers need to understand their respective needs, capabilities, and terms of participation:
- there are network agreements already in existence, which should be respected;

it is recommended that:

- a)i) the National Library of Canada, in cooperation with other bodies as appropriate, develop a set of principles and/or guidelines for the effective operation of a nationwide library and information network;
- ii) these principles and guidelines provide for mutually acceptable division of responsibilities among network participants throughout Canada and within the Government of Canada;
- iii) following consultative development, these principles and guidelines be adopted by library and information network participants;
- b) the National Library of Canada develop a mechanism to ensure that:
 - users, carriers and information service providers in a library and information network make clear their respective needs, capabilities, and terms of participation in a nationwide library and information network and that;
- ii) the above-mentioned needs, capabilities, and terms be publicized;
- c) in its continuing coordinating role for network development, the National Library of Canada, as appropriate, set up and maintain a mechanism for negotiating the necessary agreements for the division of responsibilities within a decentralized nationwide library and information network. These would include responsibilities for services such as file transfer, bibliographic data derivation, and interlibrary loan, and for monitoring the costs, benefits, and effects of these services across the network.

Access to Bibliographic Data Bases Within a Canadian Library and Information Network

Recommendation 5:

Whereas:

- ° bibliographic data bases provide information needed to identify, acquire, catalogue, search, locate, lend/borrow information materials, and to make potential users aware of relevant materials;
- ° widespread access to major bibliographic data bases within Canada is an essential feature of an effective Canadian library and information network:
- ° based on experience to date, it is uneconomic and impractical for most users to search a number of individual data bases in seeking bibliographic information, so that it is essential that multi-institution data bases be in the open network to obviate the need to search numbers of individual institution data bases:

it is recommended that:

- a) the federal government make its DOBIS data base widely available on-line for bibliographic information and interlibrary loan support;
- b) the National Library encourage libraries having individual systems to report their holdings also to major multi-institutional data bases;
- multi-library systems make their data bases available for access in the open network;
- d) the National Library of Canada work through appropriate mechanisms to identify and minimize resource implications relating to interlibrary loan.

Value-Added Services and Gateway Functions

Recommendation 6:

Whereas there is a need for:

- of further assessment of the effects and benefits of available value-added network services, in particular the assessment of economic aspects in an environment in which operational services are charged for;
- ° assessment of newly-offered facilities and services:

it is recommended that:

the National Library of Canada encourage Canadian libraries to participate in appropriate groups in value-added network service trials in order to:

- a) assess the effects and benefits of acquiring services from value-added service providers:
- b) explore further the potential library/information uses for new and existing value-added network services, and the types of library/information service for which they are most suited:
- c) investigate further the effects and benefits resulting from accessing existing services, such as bibliographic and information data bases, through the use of value-added services;
- d) promote the development of enhanced services, such as directory facilities, to simplify and optimize the use of multiple library/information data bases.

Recommendation 7:

Whereas:

- o a matter for particular attention in the emerging telecommunications network environment is the potential situation in which there are two widely marketed but non-interconnected nation-wide computer/communication networks (those of Telecom Canada and of CNCP), and whereas the library/information community subscribers to one of the networks cannot communicate with library/information community subscribers on the other network;
- o in this situation there is need for gateway services which enable the users of one network to communicate with the users of the other network:
- o the range of users and systems to be interconnected is not limited to users and systems making use of value-added network services provided by a common carrier or commercial firm inasmuch as a number of users and systems may choose not to subscribe to these value-added network services, and may implement locally the features (such as mediation) which others choose to buy from the common carriers;
- there is need to ensure the interconnection of all users and information service providers who wish to intercommunicate within a nationwide library and information network;

it is recommended that:

the National Library of Canada encourage Canadian libraries to cooperatively:

- a) test gateway operators' value-added services, including mediation, interworking and common command language services;
- b) implement, as appropriate, gateway functions so that libraries, information service providers and the users of library/information services can communicate with one another;
- c) develop and test technical alternatives for providing and operating value-added services:
- d) investigate and make recommendations concerning the legal, jurisdictional, administrative, economic, and management issues and implications of communication within a Canadian library and information network.

Assessment of Library/Information Applications of New Technologies

Recommendation 8:

Whereas new and evolving technologies, such as videotex, videodisc, telefacsimile, and electronic directories, have considerable potential for improving and extending library/information services.

it is recommended that:

the National Library of Canada encourage Canadian libraries to cooperatively:

- a) develop and test applications of new and evolving technologies such as videodisc, telefacsimile, teletex, videotex and electronic directories using in-house or commercial facilities as appropriate;
- b) make these applications available, where appropriate, through telecommunications facilities, to a larger, geographically dispersed clientele;
- c) explore, with other sectors of the information community, the features of these technologies that could enhance library/information services to special user groups, such as remote users and handicapped persons.

National Library of Canada Resources

Recommendation 9:

Whereas:

- ° all of the above recommendations involve the National Library of Canada, and they call for the Library to play a very active and dynamic role within a nationwide library and information network:
- o without appropriate resources, the Library will not be able to play its required role;

it is recommended that:

the National Library Advisory Board endorses the program contained in the foregoing recommendations and supports the National Librarian in seeking additional resources necessary for the National Library of Canada to meet its responsibilities within a nationwide Canadian library and information network.

APPENDIX II

DEVELOPMENT ADVISORY GROUPS

ILL

CISTI Université du Québec Nova Scotia Provincial Library Carleton University Utlas Inc. Ontario Ministry of Citizenship and Culture McMaster University University of Calgary Ontario Library Service-Escarpment Bell Northern Research University of Saskatchewan National Library of Canada

DIRECTORIES

CNCP Telecommunication
Telecommunications
IST - Informathèque
Inc.
Metro Toronto Public
Library
Government Telecommunications
Agency
Geac Computers
International Inc.
Telecom Canada
National Library of
Canada

ACOUISITIONS

Biblio-Informatica Centennial College John Coutts Library Services Midwestern Regional Library System University of Waterloo Canadian Telebook Agency CISTI Computer Gateways Inc. Alcan International Ltd. National Library of Canada

FILE TRANSFER

Université du
Québec
Carleton University
University of Waterloo
Geac Computers
International Inc.
National Library of
Canada

APPENDIX TIT

PRINCIPLES OF NETWORKING

The following principles are intended to guide network development and the policies and practices of network participants.

OBJECTIVE

The objective of the network is to enhance library and information services to Canadians.

BENEFITS, COSTS AND CHARGES

The emphasis in network operations and development is on the provision of effective services and results in both the short and long term.

Participants may levy reasonable charges for the information and services they make available, and may be expected to pay reasonable costs for network services.

ACCESS

All Canadians should have reasonable access to published and publicly released information and documents. All Canadians should have reasonable access to facilities, resources and services made available through the network. Access to bibliographic information should be provided in English or French, or both official languages.

OPEN-NESS

The network should be open in both of the following senses:

- participants follow policies facilitating access to the data bases, and other resources and services which they choose to make available;
- data interchange between autonomous systems is facilitated by adherence to common standards and procedures, in particular those promoted by the International Organization for Standardization (ISO) and appropriate national standards.

PARTICIPATION IS VOLUNTARY

Resource-sharing is a voluntary activity: access to collections and facilities established for another clientele is a privilege, not a right, except where an organization has a statutory responsibility to share.

PARTICIPATION IS COORDINATED

As standards are developed, participants have a responsibility to implement standards upgrades in step with agreed implementation schedules.

LOCAL AUTONOMY

Resource-sharing must recognize the autonomy of participants including libraries, information centres, information service providers, information providers and funding agencies. These must be able to make independent decisions as well as participating in the collegial decisions implied by resource-sharing.

LOCAL RESPONSIBILITY

Resource-sharing is a supplement to the programs of individual organizations, not a substitute for these programs. Participants retain responsibility for the development, operations, facilities, collections and resources required to meet basic local needs.

EXISTING FACILITIES AND ARRANGEMENTS

The network is not intended to replace existing facilities and services; it is intended to supplement, extend and enhance them.

HOSPITABLE

The network should be hospitable to facilities and utilities which can offer services through the network, or can contribute to it.

INTERNATIONAL INTERFACES

The need for international network interfaces and liaison is recognized. Interfaces and liaison are required to provide Canadian access to foreign resources; to assist the Canadian private sector to market its services; and to allow Canada to play its due part in the international community.

DECENTRALIZATION

Where appropriate, functions, resrouces and/or operations should be distributed among several nodes rather than being centralized in a single nodes.

COORDINATION

Resource-sharing requires structures which ensure:

- equitable decision-making between participants
- clear communication between participants including users, carriers, information service providers and information providers
- means of monitoring network activities and performance such that appropriate action can be taken to respond to new situations, changing requirements, opportunities and problems
- liaison/communication with the international community and with relevant agencies and groups, e.g. funding agencies, publishers
- adequate training.

The coordinating role of the National Library is recognized with respect to Canadian library and information network development, together with the ability of the Library to delegate functions by agreement.



à mettre en marché ses services et pour permettre au Canada de jouer le rôle qui lui incombe au sein de la communauté internationale.

DECENTRALISATION

Au besoin, les fonctions, les ressources et les autres opérations devront être réparties entre plusieurs noeuds plutôt que regroupées en un seul,

COORDINATION

structure dui permet des ressources exige une

- de profiter d'une procédure de prise de décisions communes équitable pour les participants,
- d'établir un réseau de communication efficace entre les participants, soit les utilisateurs, les prestataires de services d'information et les prestataires d'information,
- d'élaborer des mécanismes pour surveiller les activités et le rendement des réseaux de façon à prendre les mesures nécessaires pour faire face aux nouvelles situations, aux exigences en voie d'évolution, aux possibilités et aux problèmes,
- de garder des liens et de communiquer avec la communauté internationale et les groupes et organismes appropriés, c'est-à-dire les organismes qui apportent une contribution financière et les éditeurs,
- d'assurer une formation adéquate.

Le rôle de coordonnateur qu'assume la Bibliothèque nationale fait partie intégrante de l'élaboration de réseaux de bibliothèques et d'information canadiens tout en lui permettant de déléguer des fonctions en vertu d'une entente à ce sujet.

clientèle constitue un privilège et non un droit, sauf lorsque le détenteur de ces collections et de ces systèmes a l'obligation statutaire d'y permettre l'accès.

PARTICIPATION COORDONNÉE

Au fur et à mesure que les normes sont élaborées, il incombe aux participants de mettre en oeuvre les améliorations apportées aux normes selon le calendrier prévu à cet effet.

AUTONOMIE LOCALE

La mise en commun des ressources doit tenir compte de l'autonomie des participants, soit les bibliothèques, les centres d'information, les prestataires de services d'information, les prestataires d'information et les organismes qui y contribuent financièrement. Les participants doivent être libres de prendre des décisions de façon autonome ou encore de participer aux prises de décisions communes ainsi que le sous-prises de décisions communes ainsi que le sous-entend le mécanisme de mise en commun des ressources.

RESPONSABILITE LOCALE

La mise en commun des ressources se veut le complèment, et non le substitut, des programmes mis en ceuvre en la matière par des organismes indémonts. Les participants doivent veiller à leur propre développement, à leur gestion, au maintien de leurs installations et à l'entretien de leurs collections et de leurs ressources afin de leurs communauté.

SASTEMES ET MESURES EN PLACE

Le but des réseaux ne consiste pas à remplacer les systèmes et les services existants mais bien à les compléter, à les accroître et à les améliorer.

HOSPITALITE

Les réseaux doivent accueillir les systèmes et les services qui peuvent leur apporter une contribution ou auxquels les participants pourront avoir recours.

INTERFACES INTERNATIONALES

On reconnaît la nécessité d'interfaces et de liens avec le réseau international, Les interfaces et les liens sont nécessaires pour permettre au Canada d'avoir accès aux ressources étrangères, pour aider le secteur privé canadien

PRET ENTRE

PRINCIPES RÉGISSANT L'EXPLOITATION DES RÉSEAUX

Les principes énoncés ci-dessous visent à orienter le développement des réseaux ainsi que les politiques administratives et les pratiques destinées aux participants des réseaux.

OBIECTIF

L'objectif des réseaux consiste à améliorer les services bibliographiques et d'information offerts aux Canadiens.

AVANTAGES, COUTS ET FRAIS

Dans le cadre de l'exploitation et du développement de réseaux, on met l'emphase sur des services efficaces et sur les résultats obtenus tant à court qu'à long terme.

Les participants peuvent facturer raisonnablement les services et l'information qu'ils offrent et doivent s'attendre à payer des coûts raisonnables pour les services auxquels ils ont recours.

VCCES

Tous les Canadiens doivent avoir accès de façon raisonnable aux documents et à l'information publiés et diffusés à l'intention du public.

Tous les Canadiens doivent avoir accès de façon raise aux systèmes, aux ressources et aux services mis à leur disposition dans le cadre des réseaux. L'accès aux renseignements bibliographiques doit être en français ou en anglais, ou dans les deux langues officielles.

OUVERTURE

Les réseaux doivent être ouverts en ce sens où

- les participants respectent les politiques permettant l'accès aux bases de données et aux autres ressources et services qu'ils désirent offrir,

- l'adhésion à des normes et à des mécanismes faisant l'objet d'un consensus, tout particulièrement ceux de l'Organisation internationale de normalisation (ISO) et ceux d'envergure nationale, facilite l'échange de données entre systèmes autonomes.

PARTICIPATION SUR UNE BASE VOLONTAIRE

La mise en commun est une activité à laquelle on participe volontairement: l'accès aux collections et aux systèmes destinés à une autre

GROUPES CONSULTATIES SUR LE DEVELOPPEMENT

RÉPERTOIRES

ICIST

Université du Québec
Nova Scotia Provincial
Library
Université Carleton
Utlas Inc.
Ministère de la citoyenneté et de la
culture de l'Ontario
Université McMaster
Université McMaster

toyenneté et de la culture de l'Ontario université McMaster Université de Calgary Ontario Library Service-Escarpment Bell Northern Research Université de la Saskatchewan

Saskatchewan Saskatchewan bibliothèque nationale du Canada

ACQUISITIONS

TRANSFERT DE FICHIERS

Bibliothèque nationale

Geac Computers Inter-

Organisme gouvernemen-

Métro Toronto Public

IST-Informathèque

Télécommunications

télécommu-

du Canada

Télécom Canada

nications

tal des

Library

CNCL

.ani Isnoitsn

Université du Québec Université de Waterloo Geac Computers International Inc. Bibliothèque nationale du Canada Hiblio-Informatica
Collège Centennial
Services bibliographiques John Coutts
Midwestern Regional
Library System
Université de Waterloo
Ganadian Telebook
Agency
Agency

ICST
Computer Gateways
Inc.
Alcan international

Bibliothèque nationale du Canada

Ltée

° qu'en l'absence des ressources appropriées, la Bibliothèque nationale ne pourra pas jouer le rôle que l'on attend d'elle,

il est recommandé

que le Conseil consultatif de la Bibliothèque nationale approuve le programme contenu dans les recommandations antérieures et appuie le directeur général de la Bibliothèque nationale dans sa tentative d'obtenir les ressources supplément taires requises pour que la Bibliothèque nationant nale du Canada puisse s'acquitter de ses fonctaires, dans le cadre d'un réseau de bibliottère de ses fonctions, dans le cadre d'un réseau de bibliottère de ses fonctions, dans le cadre d'un réseau de bibliomèques et d'information d'envergure nationale.

(c) élaborer et mettre à l'essai d'autres moyens techniques permettant de fournir et d'exploiter les services à valeur ajoutée;

(d) étudier les problèmes de compétences, les problèmes juridiques, économiques et administratifs, ainsi que les répercussions de la communication dans le cadre d'un réseau de bibliothèques et d'information canadien, et faire des recommandations à ce sujet.

Évaluation de l'application de technologies nouvelles aux fonctions bibliographiques et d'information

Recommandation 8:

Considerant que les technologies nouvelles et en voie de développement, notamment le vidécotex, le vidécotisque, la télécopie et les répertoires électroniques offrent des possibilités considérables au plan de l'amélioration et de l'extension des services de bibliothèque et d'information,

il est recommandé

que la Bibliothèque nationale du Canada encourage les bibliothèques canadiennes à conjointement

- (a) élaborer et mettre à l'essai des applications de technologies nouvelles et en voie de développement, comme le vidéodisque, la réplécopie, le télétex, le vidéotex et les répertoires électroniques, dans leurs propres installations ou, le cas échéant, dans des installations fournies par le secteur privé;
- (b) mettre ces applications a la portée d'une clientèle plus vaste et géographiquement dispersée, par le biais des installations de télécommunications, s'il y a lieu;
- (c) explorer avec d'autres secteurs de l'information les aspects de ces technologies qui pourraient améliorer les services de bibliothèque et d'information offerts à des grouthèque et d'information offerts speciaux, comme les usagers situés dans des régions éloignées et les situés dans des régions éloignées et les

Ressources de la Bibliothèque nationale du Canada

ecommandation 9:

idérant

toutes les recommandat dessus connt la Bibliothèque na du Canada igent que celle-ci jou rôle très a il et dynamique au sein ... 'seau de bi lio nèques et d'information ' vergure na iona a, et

(d) promouvoir le développement de services enrichis, tels les répertoires, afin de simplifier et de rendre optimale l'utilisation de multiples bases de données bibliographiques et d'information.

Recommandation 7:

Considérant

oque, relativement à l'évolution du réseau de télécommunications, une attention particulière doit être accordée à la coexistence actuelle de deux réseaux informatiques ou de communications largement commercialisés mais non interconnectés (ceux de Télécom Canada et de CNCP), ayant pour résultat que, dans les secteurs des hibliothèques et de l'information, les abonnés à l'un des réseaux ne peuvent communiquer avec les abonnés de l'autre réseau;

o que, dans un tel cas, des services de noeuds réseau de communiquer avec les utilisateurs de l'autre réseau seraient requis;

oque l'interconnexion ne se limite pas aux utilisateurs et aux systèmes ayant recours aux services à valeur ajoutée d'une entreprise de télécommunications ou d'une firme commerciale, dans la mesure où un certain nombre d'utilisateurs et de systèmes peuvent décider de ne pas s'abonner à ces services de communications à valeur spoutée et de mettre en oeuvre localement des fonctions spécialisées (comme la mediation) que les abonnés aux services de communications à valeur ajoutée du réseau shoislisesent d'acheter aux entreprises de télécommunications.

eq:'! faut assurer l'interconnexion des systère e rous les utilisateurs et prestataires de samm ces d'information qui désirent commuricas entre eux dans le cadre d'un réseau de ricas et d'information d'envergure

il est recommandé

que la Bibliothèque nationale du Canada encourage les bibliothèques canadiennes à

(a) mettre à l'essai les services à valeur ajoutée des exploitants de noeuds de transit, notamment les services de médiation, de relations interactives et de langage de commande commun;

(b) implémenter, s'il y a lieu, des fonctions de noeuds de transit permettant aux bibliothèques, aux prestataires de services d'information ainsi qu'aux utilisateurs de services de bibliothèque et d'information de communiquer entre eux;

il est recommande

(a) que le gouvernement fédéral permette l'accès en direct à sa base de données DOBIS, pour diffuser l'information bibliographique et faciliter le prêt entre bibliothèques;

(b) que la Bibliothèque nationale du Canada encourage les bibliothèques ayant des systèmes individuels à signaler le contenu de leur fonds également aux grandes bases de données communes à plusieurs établissements;

(c) que les systèmes de bibliothèques communs à plusieurs établissements permettent l'accès à leurs bases de données dans un réseau ouvert:

(d) que la Bibliothèque nationale du Canada utilise les mécanismes appropriés pour déterminer et réduire au minimum les implications en matière de ressources relatives au prêt entre bibliothèques.

Services à valeur ajoutée et noeuds de transit

Recommandation 6:

Considérant le besoin

o d'une évaluation poussée des répercussions et des avantages des services à valeur ajoutée du réseau disponibles, et particulièrement d'une évaluation des aspects économiques d'un environnement où les services opérationnels sont facturés, et

° d'une évaluation des installations et des services offerts pour la première fois,

il est recommande

que la Bibliothèque nationale du Canada encourage les bibliothèques canadiennes à participer, en groupes d'affinités, aux essais des services à valeur ajoutée du réseau, pour

(a) évaluer les répercussions et les avantages de l'acquisition de ces services des prestataires de services à valeur ajoutée;

(b) explorer plus avant les utilisations bibliographiques et d'information possibles des
services à valeur ajoutée actuels ainsi que
des types de services bibliographiques et
d'information auxquels ces utilisations conviennent le mieux;

(c) étudier plus à fond les répercussions et les avantages à retirer de l'accès aux services existants, tels les bases de données bibliographiques et d'information, au moyen des services à valeur ajoutée;

- (d) que la Bibliothèque nationale du Canada élabore un mécanisme lui permettant de s'assurer que
- i) les utilisateurs, les entreprises de télécommunications et les prestataires de services d'information d'un réseau de bibliothèques et d'information énoncent clairement leurs besoins et possibilités ainsi que leurs conditions de participation à un réseau de bibliothèques et d'information d'envergure nationale, et que
- ii) les besoins, possibilités et conditions susmentionnés seront bien connus;
- (c) que, s'il y a lieu, dans son rôle soutenu de coordonnatrice du développement de réseaux, la bibliothèque nationale du Canada mette sur pied et maintienne un mécanisme de négociation des ententes nécessaires concernant la division des responsabilités au sein d'un réseau de bibliothèques et d'information décentralisé d'envergure nationale, responsabilités qui porteraient sur des services sabilités qui porteraient sur des services tels que le transfert de fichiers, la déritoration de données catalographiques et le prêt entre bibliothèques, ainsi que sur le contrôle des coûts, des avantages et des contrôle des coûts, des avantages et des répercussions de ces services dans l'ensemble du réseau.

Accès aux bases de données bibliographiques dans le cadre d'un réseau de bibliothèques et d'information canadien

Recommandation 5:

Considérant

- oque les bases de données bibliographiques fournissent les renseignements nécessaires pour identifier, acquérir, cataloguer, chercher, localiser, prêter ou emprunter des documents d'information et pour faire connaître aux utilisateurs éventuels les documents utiles;
- que l'accès généralisé aux principales bases de données bibliographiques au Canada constitue une caractéristique essentielle d'un réseau de bibliothèques et d'information canadien efficace;
- oque, selon nos connaissances actuelles, il n'est ni économique ni pratique pour la plupart des utilisateurs de consulter de nombreuses bases de données à des fins de recherches bibliographiques et qu'il est donc essentiel que des bases de données communes à plusieurs établissements lassent partie intégrante d'un système ouvert pour éviter de devoir interroger de nombreuses bases de données individuelles,

Recommandation 3:

Considérant que des procédures de validation ou de certification des protocoles seront nécessaires pour assurer la mise en oeuvre uniforme et précise des protocoles standard,

il est recommandé

que la Bibliothèque nationale du Canada, de concett avec d'autres organismes, le cas échéant, veille à ce que les installations de validation des protocoles appropriées soient mises en place comme celui du transfert des lichiers, et de promouvoir l'implémentation de protocoles de communication/ordinateurs génériques, comme celui du transfert des lichiers, et de protocoles d'applications spécifiques, comme ceux du prêt entre bibliothèques et des acquisitions.

Coordination du réseau de bibliothèques et d'information

Recommandation 4:

Considérant

que la coordination est essentielle au développement et à l'exploitation d'un réseau de bibliothèques et d'information,

- o que les utilisateurs, les entreprises de télécommunications et les prestataires de services d'information ont besoin de comprendre leurs besoins et possibilités respectifs ainsi que leurs conditions de participation,
- que ces derniers devraient être respectés,

it est recommande

(TTT)

- (a) i) que la Bibliothèque nationale du Canada, en collaboration avec d'autres organismes, le cas échéant, élabore un ensemble de principes ou de lignes directrices applicables à l'exploitation d'un réseau de bibliothèques et d'information d'envergure nationale,
- ii) que ces principes ou lignes directrices fournissent une division des responsabilités acceptable entre les participants du réseau de bibliothèques et d'information à travers le Canada et le gouvernetion à travers le Canada.
- que, à la suite de développements en matière de consultation, ces principes et lignes directrices soient adoptés par les participants du réseau de bibliothèques et d'information;

que la Bibliothèque nationale du Canada, en collaboration avec d'autres organismes, le cas échèant, prenne l'initiative d'autres projets relatifs au réseau de bibliothèques et d'information, afin de poursuivre ce qui a été réalisé dans le cadre du projet pilote du réseau de services bibliographiques et de communications, en scordant une importance égale aux questions administratives et technologiques.

Protocoles de communications/ordinateurs pour l'échange de données dans le cadre d'un réseau de bibliothèques et d'information d'envergure nationale

Recommandation 2:

Considérant que le modèle de l'interconnexion des systèmes ouverts (OSI) continuera d'être utilisé pour mettre sur pied des services accessibles par le biais de réseaux de télécommunications d'envergure nationale,

il est recommandé

(II

- (a) que la Bibliothèque nationale du Canada
- fonde le développement de ses propres systèmes automatisés sur les protocoles de l'OSI existants et en voie d'élaboration, s'il y a lieu,
- continue de promouvoir l'élaboration de protocoles de communication/ordinateurs standard pour des applications bibliographiques comme le transfert de fichiers, le prêt entre bibliothèques et les acquisitions,
- iii) établisse des groupes de développement consultatifs, comprenant des représentants
 compétents, pour aider à l'implémentation
 des protocoles,
- iv) continue de promouvoir l'implémentation de protocoles standard pour les applications bibliographiques au Canada, en offrant l'aide technique et financière appropriée;
- (b) que les bibliothèques et les prestataires d'information qui projettent d'offrir ou d'utiliser des services dans le contexte des systèmes ouverts implémentent les protocoles de l'OSI, en particulier les caractéristi-dens requises par les normes du réseau de données public de commutation par paquets de l'ISO et du CCITT, et les standards en voie d'élaboration, comme le protocole du terminal virtuel.

Recommandations tirées de Le lien entre les bibliothèques d'aujourd'hui et les technologies de demain 1

Recommandation 1:

Considérant que le projet pilote du réseau de services bibliographiques et de communications a confirmé

- o la faisabilité technique d'un réseau décentralisé de bibliothèques et d'information d'envergure nationale basé sur le modèle de l'interconnexion des systèmes ouverts (OSI);
- ola nécessité de poursuivre le travail de recherche et de développement dans un domaine qui évolue rapidement, impliquant de nouvelles rôle des établissements, en n'oubliant pas les aspects économiques, administratifs et juridiques de l'utilisation de technologies et services nouveaux;
- la nécessité, pour la Bibliothèque nationale du Canada, de jouer de façon soutenue un rôle actif de chef de file et de coordonnatrice dans un réseau de bibliothèques et d'information d'envergure nationale;
- la nécessité d'un accès très étendu aux principales bases de données bibliographiques au Canada et à l'étranger;

considérant que le projet pilote a fait ressortir

- la possibilité, grâce au projet pilote, de vérifier l'utilité de la nouvelle technologie des télécommunications dans des applications bibliographiques et d'information;
- la nécessité d'effectuer des travaux impliquant un éventail plus large de bibliothèques, dans un plus grand nombre de provinces cana-
- La nécessité de mener des travaux à portée plus large, concernant d'autres applications, telles l'acquisition et la communication de documents, qui ne pouvaient pas être traitées d'une façon approfondie dans le cadre du projet, ainsi que des questions reliées à l'administration et à la coordination, des questions reliées à l'actions d'ordre juridique et des questions rettons d'ordre juridique et des questions reliens à la politique administrative ou à la planification;
-) Le lien entre les bibliothèques d'aujourd'hui et les technologies de demain (Documents sur les réseaux canadiens, n° 7; Ottawa: Bibliothèque nationale du Canada, 1984), p. 67-72.

ententes afin d'assurer un meilleur mécanisme de mise en commun des ressources mécanisme de mise en commun des ressources et d'offrir de meilleurs services dans un contexte en constante évolution. Il faudra convenir des services que tel ou tel participant devra fournir, décider si ces services services qui profiteront de cas échéant, déterminer le mode de remboursement et les participants qui profiteront de ces services. Les réunions portant sur la mise en commun des ressources tenues par la sibliothèque nationale du Canada sont un premier pas dans cette direction.

CONCINCION

Cette revue des recommandations en matière de réseau approuvées il y a trois ans par le Comité consultatif de la Bibliothèque nationale et ses constrés confirme qu'elles sont toujours valables. Elle démontre en outre les progrès considérables accomplis depuis 1983, Nous passons maintenant d'un programme de récherche et développement à un programme où les résultats de ces travaux de recherche et développement commencent à être appliqués par les bibliothèques pour fournir des services.

Le programme entame maintenant l'étape de la négociation des normes et des nombreuses implénentations compatibles exploitées en vertu d'un protocole et destinées à divers services bibliographiques. Cette phase de l'exploitation de la graphiques. Cette phase de l'exploitation de la technologie visant une meilleure mise en commun des ressources pourrait bien s'avérer la plus difficile et la plus complexe que le programme ait connu jusqu'ici.

Cette situation donne une tournure encore plus compliquée au défi dont il a été question au paragraphe six puisque les question au paragraphe six puisque les contrôle sur le calendrier de mise en marché de ce matériel. Le problème est bien illustré par la situation qui prévaut en ce systèmes ENVOY et EOS annoncent maintenant la mise en oeuvre du système en 1988, alors qu'elle était prévue à l'origine pour 1987, le le logiciel EAN existe déjà mais Tandem n'a encore annoncé aucune date de mise en encore annoncé aucune date de mise en marché, etc.

acquitter demeure sans réponse. des mécanismes qui pourront le mieux s'en qu'elle ne l'a été jusqu'ici. La question risque de s'avérer encore plus laborieuse les possibilités offertes. Cette tache réussir à comprendre et à exploiter toutes deront beaucoup de travail si l'on veut variantes en matière de services, demanrables qui lui permettent d'offrir tant de possibilités à la fois subtiles et considéle dynamisme de la technologie, jumelés aux un environnement ouvert. La complexité et aspects qui caractérisent les réseaux dans rèussite de la coordination des nombreux se fera de plus en plus pressante pour la éditeurs, de même qu'au sein de ces groupes, éurreprises de rélécommunications et les tyédnes, les prestataires de services, les entre plusieurs groupes, tels les bibliodéterminer les possibilités de collaboration services et de politiques, et permettant de consultations en matière de techniques, de tion, la formation sur place ainsi que les mes favorisant la communication, l'éduca-La nécessité d'avoir recours à des mécanis-

cours des cinq prochaines années. complexes qu'il nous faudra résoudre au incombera-t-il? Ce sont là des questions qui l'entretien des noeuds régionaux structuré, comment sera-t-il coordonné et à regions. Comment ce système sera-t-il tant d'avoir accès aux ressources d'autres noeuds régionaux servant les utilisateurs dans leurs propres régions et leur permetciel de répertoires comptera plusieurs réseaux. On prend pour acquis que le logide surveiller les coûts, les avantages et les autres aspects de la gestion des tant, au moyen d'un service de répertoires, et mettre en oeuvre des mécanismes permet-Il faudra en particulier élaborer dans un environnement ouvert deviendra plus pertoires pour l'exploitation de réseaux L'importance du service décentralisé de ré-

Au fur et à mesure que progresseront les travaux d'interconnexion des systèmes, il sera nécessaire d'établir des politiques administratives et de parvenir à des

c :

Etars-Unis, afin d'assurer la compatibilité des travaux canadiens et américains, ont progressé lentement. Toute convention internationale en matière de normes exige que les intervenants y consacrent beaucoup frustrante, L'échec de telles négociations entraînerait de sérieux problèmes pour les entraînerait de sérieux problèmes pour les entraînerait de sérieux problèmes pour les contraînerait de sérieux problèmes pour les bibliothèques canadiennes et leur programme d'exploitation des réseaux.

en fonction de chaque cas. qu'elle comporte doivent alors être étudiés est délicate; les risques et les avantages prendre les rênes ou de suivre le peloton changements à court terme, La décision de il ne sera plus possible d'y apporter de pleinement aux besoins de l'utilisateur et fications risquent de ne pas répondre s'avère beaucoup plus stable mais ses spécicôté, l'implémentation d'une norme finalisée lors de l'adoption de la norme. D'un autre que l'implémentation doive être modifiée la qualité de la norme mais il y a risque Cette approche peut contribuer grandement à au cours du processus de normalisation. d'y apporter les modifications nècessaires il est possible d'en évaluer le rendement et d'une norme au moment où elle est déposée, plémentation de la version préliminaire lièrement difficile. En procédant à l'imnormes en pleine évolution s'avère particuchoix du moment de l'implémentation de D'un point de vue résolument pratique, le

entreprise aussi complexe? Соптепт aun orchestrer bibliothèques. entreprises de télécommunications et des seurs de matériel et de logiciels, des vouloir et à la collaboration des fournisdefi de taille, il faudra faire appel au bon l'échelle nationale, ce qui constitue un améliorations et changements aux systèmes à tions et le moment approprié pour apporter concernant la compatibilité des implémenta-Toutefois, afin de parvenir à des ententes être réussie sans respecter ces étapes. les systèmes. L'interconnectivité ne pourra donner le moment d'enrichir et de modifier plémentation. Il sera nécessaire de coormécanismes d'essai de conformité de l'impatibilité et en vue de mettre au point des Taire l'objet d'ententes en matière de comimplémentations qui s'ensuivront devront de protocoles de la couche application, les Si importante que soit l'obtention de normes

A titre d'utilisateurs du logiciel OSI, les bibliothèques seront grandement tributaires des fournisseurs de matériel et de logiciels et des entreprises de télécommunication pour se procurer le matériel OSI, tout particulièrement en ce qui a trait aux couches lifèrement en ce qui a trait sux couches soumises à leur calendrier de production.

ques qui doit bientôt faire son apparition n'échappera pas à la règle. D'autres occasions d'innovations et d'améliorations en matière de services et de projets conjoints se présenteront.

les bibliothèques ne les répètent pas inutimesare pendant qu'ils sont en cours pour que soient rendus publics dans la plus large par la Bibliothèque nationale du Canada de recherche et de développement entrepris traintes. Il est important que les travaux de telles possibilités et de telles conrimentation afin de mieux juger de l'étendue saire de poursuivre la recherche et l'expé-Il sera nècesservices bibliographiques. sibilités tout en posant des contraintes aux l'évolution de la technologie offre des posobtique constituent deux exemples où ques. L'édition électronique et le disque pour améliorer les services des bibliothèpilotes visant à exploiter ses possibilités che, de développement et de tenue de projets faudra poursuivre les activités de recher-La technologie continue d'évoluer et il

l'information. sérieux problèmes en matière de contrôle de et de la technologie pourrait soulever de l'industrie de l'édition, de l'information tionales à acquérir des intérêts dans la tendance accrue des compagnies multinales imprimés sont une source d'inquiétude et proposés en matière de tarifs postaux pour et de microordinateurs, les changements massive de magnétoscopes, de magnétophones problèmes découlant de la commercialisation le droit d'auteur devront tenir compte des tions; les lois et les projets de lois sur augmentation des frais de télécommunicadevant le CRTC qui pourrait entraîner une demande de restructuration de ses tarifs et d'autres défis pointent à l'horizon; ainsi, Bell Canada vient de déposer une sont déjà confrontées à une telle situation règlements en vigueur. Les bibliothèques politiques administratives, les lois et les devrait graduellement remettre en cause les La nouvelle technologie des services. éviter qu'il y ait entrave à la bonne marche nuoq siol sel te sevitatizinimba esubitiloq Il faudra constamment suivre de près les

4. On ne doit pas sous-estimer l'importance qu'il faut accorder à l'élaboration de protocoles normalisés nord-américains et internationaux destinés à des applications
bibliographiques et d'information, et régissant la communication des données. Sans ces
protocoles, la communication de données d'un
système à un autre sera toujours aussi difticile et plus ou moins efficace,
lusqu'ici, les négociations entreprises avec
les membres du Linked Systems Project des

QUESTIONS D'AVENIR

Lorsqu'on examine les recommandations contenues dans Le lien et qu'on évalue les progrès accomplis jusqu'ici quant à leur application, on constate qu'elles ont subi avec succès l'épreuve du temps, même si elles étaient parfois un peu plus précises en matière de moyens d'application que ne l'exigeait un contexte aussi dynamique. L'ordre dans lequel il conviendrait d'appliquer ces recommandations et le temps qu'il faudrait consacrer à certaines d'entre elles semble se préciser au fur et à mesure que nous apprenons à mieux comprendre la technologie et les répercussions qu'elle peut avoir sur l'exploitation des sions qu'elle peut avoir sur l'exploitation des réseaux.

decennie. grandement sentir au cours de la prochaine les répercussions de cette technologie se feront ouverts. Dans l'optique de 1987, il semble que oeuvre complète de l'interconnexion des systèmes temps et des efforts que nécessitera la mise en ub etailser aulq egami enu erial ea uq iania nications et les groupes d'utilisateurs, ont l'industrie de l'informatique et des télécommucause, soit les organismes de normalisation, foi en sa valeur. En outre, tous les groupes en cette entreprise sans toutefois atténuer leur de souligner aux intervenants la complexité de secteurs de l'industrie, ce qui a eu pour effet oeuvre des normes de l'OSI au sein de plusieurs des activités de développement et de mise en observé une recrudescence à l'échelle mondiale l'information. Pendant cette même période, on a ouverts dans le milieu des bibliothèques et de risent l'exploitation de réseaux décentralisés possibilités et des restrictions qui caractébibliothèques ont acquis une meilleure idée des Bibliothèque nationale et l'ensemble des des et de travaux menés conjointement, la biais de recherches, de projets pilotes, d'étu-Au cours des trois dernières années, par le

Dans les pages suivantes, l'auteur essaie de décrire les nombreuses questions qui devront retenir l'attention de la Bibliothèque nationale du Canada et des autres bibliothèques au cours des cinq prochaines années dans le cadre du programme d'exploitation des réseaux. Ces régramme d'exploitation des réseaux. Ces réflexions ne sont pas rédigées dans un ordre particulier.

Si l'on veut exploiter la technologie pour dispenser des services de bibliothèque, il faudra réviser fréquemment les procédures et les politiques administratives régissant les services. Au cours des quatre dernières années, cette politique de révision a été appliquée aux services de prêt entre bibliothèques, tout d'abord à l'endroit du système de courrier électronique et ensuite lors de l'élaboration de messages formâtés, et le protocole permettant d'exploiter les systèmes automatisés de prêt entre bibliothèctèmes automatisés de prêt entre bibliothèctèmes automatisés de prêt entre bibliothèctèmes

de la stratégie de recherche. Un langage d'interrogation standard a récemment été d'interrogation standard a récemment été approuvé à l'échelle internationale, qui permet tiqués mais ne s'avère cependant pas d'approche triqués mais ne s'avère cependant pas d'approche très facile pour les utilisateurs, Les deux langages peuvent être utilisateurs, les deux langages peuvent être utilisés conjointement lorsque le langage de commande commun sert de mécanisme d'affichage.

En plus de pouvoir être un outil de conversion des formats MARC très, utile, le logiciel de demandes de recherche aux formats compatibles avec les bases de données utilisant diverses stratégies de recherche et permettrait ainsi de pallier au besoin de techniques comme le langage de commande commun. Si cette hypothèse s'avère exacte et que le processus s'avère économique, un tel logiciel pourrait entraîner une amélioration considérable de processus s'avère économique, il est impossible de processus s'avère vour l'instant, il est impossible de processus s'avère ou l'autre de ces méthodes s'avèrera ellicace ou productive.

En 1985, la Bibliothèque nationale a publié une monographie sur la technologie du disque portante sur la technologie et ses applications alors que la deuxième laisait état d'un projet de démonstration du vidéodisque de la Bibliothèque. Un groupe de travail de la Bibliothèque nationale évalue en ce moment l'utilité des diverses catégories de bases de données sur disque optique commercialisées. Au canada, plusieurs bibliothèques commencent à s'équiper de disques optiques pour usage interne comme le service BIBLIOFILE.

En 1985 et 1986, la Bibliothèque a mené conjointement avec la Nova Scotia Provincial Library et l'Université de l'Alberta un projet pilote visant à évaluer l'utilité de la télécopie pour la communication de documents en utilisant la nouvelle norme en matière de télécopie digitale Group III.²

Des études préliminaires ont été entreprises en matière d'édition électronique et portant sur les normes et les protocoles nécessaires à la distribution ainsi qu'à leurs répercussions éventuelles sur les bibliothèques.

⁽¹⁾ Roddy Duchesne et Sabine S. Sonnemann, Technologie du vidéodisque et la bibliothèque (Documents sur les réseaux canadiens, n° 9; Ottawa: Bibliothèque nationale du Canada, 1985).

[&]quot;Projet pilote en télécopie", Nouvelles de la Bibliothèque nationale, contobre 1986, p. 5.

Les protocoles de gestion de l'OSI offrent la possibilité de monter une base de données offrant des renseignements sur la gestion des réseaux pouvant être exploitée dans le cadre de l'application du répertoire. Ces protocoles, devraient permettre à tous les systèmes et réseaux de télécommunications de signaler les renseignements techniques essentiels dont auront permettre à tous les systèmes at a tenseignements techniques essentiels dont auront pesoin divers gestionnaires afin d'optimaliser la disponibilité et le rendement de tous les systèmes membres des réseaux.

tière de gestion et d'administration. les perfectionnements additionnels requis en macipants, ce qui a également permis de déterminer fonction des remarques formulées par les partiliorations ont été apportées au prototype, en début de 1986. Certaines modifications et améprocédé à son évaluation technique sommaire au chargé de l'élaboration des répertoires ont est terminé et les membres du Groupe consultatif comprenant les protocoles d'application de base sa troisième version. Le prototype de logiciel première phase du projet en est actuellement à et la spécification du protocole destiné à la Le document portant sur la définition du service pement, on note déjà des progrès considérables. soit encore qu'en phase de recherche et dévelop-Bien que ce projet complexe de répertoires ne

Les travaux se poursuivent en harmonie avec les innovations de l'ISO et du CCITT, particulièrement dans les domaines des protocoles de gestion et d'accès aux bases de données à distance. On doit également assurer la compatibilité des travaux avec ceux qu'effectuent NISO aux Etats-Unis en matière de normalisation du protocole de recherche documentaire.

Le logiciel EAN permettant d'exploiter le Service de traitement de messages X,400 a été obtenu du contrôle bibliographique universel et a subi avec succès l'épreuve des essais, conjointement avec unc autre version en place à l'Université de Carleton. Ce logiciel a été intégré au prototype du service de répertoires conjointement avec un répertoire décentralisé, on étudie présentement les options d'utilisation du logiciel EAN afin d'exploiter certains services basés sur le protocole, en commencant services basés sur le protocole, en commencant par le prêt entre bibliothèques.

On reconnaît depuis longtemps la nécessité de trouver des moyens de normaliser les formules de trouver des moyens de déterminer des codes permettant d'indistration d'un système à bases de données, qui constitueraient des outils précieux pour l'exploitation d'un système à bases de données multiples. Diverses tentatives, telles l'élaboration d'un langage de commande commun ou d'un logiciel médiateur, ont soulevé une certaine réticence chez les prestataires d'information qui craignaient que sa mise en oeuvre ne réduise la spécificité et la clarté en ceuvre ne réduise la spécificité et la clarté.

découvrir quels sont les services offerts dans le contexte d'un réseau ouvert et constituers un outil de surveillance des coûts, des avantages, de la disponibilité, etc. des services d'exploitation des réseaux.

copies de notices dont ils auront besoin. transférer dans leurs propres répertoires des par les réseaux, sur les adresses, etc., et autres utilisateurs, sur les services offerts toires afin d'obtenir des renseignements sur les alors accéder aux bases de données de réperlexique collectif. Les utilisateurs pourront toires en utilisant la terminologie tirée d'un toires et indexer tous les dossiers de réperlisant la mise à jour des dossiers de réperphiques, tenir des bases de données en décentrapertoire des usagers et des services bibliogradonnées régionales et nationales offrant le régraphiques décentralisés, créer des bases de pourront, dans le contexte de services bibliod'application grâce auxquels les participants oeuvre un logiciel offrant certains protocoles Le projet de répertoires consiste à mettre en

répertoire des numéros normalisés des adresses. seignements utiles aux bibliothèques tels le comme certains répertoires offrant d'autres renmoyen de noeuds de services de répertoires, tout machine et devenir disponibles en direct au devraient être convertis au format lisible par à jour présentement par la Bibliothèque projet de répertoires, d'autres répertoires mis Au fur et à mesure que progresse le . enpedt tisé de prêt entre bibliothèques de la Bibliomat lisible par machine dans le système automasour présentement en voie de conversion au for-Ceux-ci d'assurer la tenue des répertoires. fectué par la Bibliothèque nationale en vue ques, constitue un autre exemple du travail efmunication de messages de prêt entre bibliothèparticulièrement utile dans le cadre de la comutilisant le courrier électronique, un service des codes d'identification des bibliothèques de vote. La publication à intervalle régulier à l'intention des groupes appropriés ayant droit de l'étude du Comité et des remarques formulées mation and documentation centres" à la lumière OSI intitulée "Directories of libraries, inforl'examen de la version préliminaire de la norme l'une de ses recommandations, il demandait tat de ses recherches au Comité en 1985. Dans les répertoires. Le Groupe a présenté le résulformat propre à l'introduction de données dans qui devraient s'y trouver) et de recommander un d'information (qui s'y trouvent présentement ou tions du Canada, d'en identifier les éléments des bibliothèques et des centres de documentaobjectif de trouver et d'évaluer les répertoires toires de sources documentaires, qui avait pour mis sur pied un Groupe de travail sur les répermat des répertoires. Vers la fin de 1984, il a participé à la définition du contenu et du ford'information en science humaines a également Le Comité de la bibliographie et des services

fois par l'intermédiaire des réseaux iNet et ne l'AAAAAC. Les utilisateurs du réseau iNet ne transigent généralement qu'une faible quantité de données.

CMCP pour le prêt entre bibliothèques. retenu les services du courrier électronique du Jusqu'à aujourd'hui, les bibliothèques n'ont pas commun des ressources à l'échelle nationale. s'avère un avantage supplémentaire, qui aide à répartir les frais entraînés par la mise en niques ne tienne pas compte de la distance Le fait que la facturation de messages électroques: il est bon marché et facile à utiliser. dernier s'est avéré rentable pour les bibliothèet 75 p. 100 de ceux que reçoit l'ICIST sont acheminés par le courrier électronique. Ce entre bibliothèques que reçoit la Bibliothèque 65 p. 100 de tous les messages relatifs au prêt les essais iNet de 1982. Actuellement, environ thèques, qui avait commencé quelque temps avant -oildid entre birtifs au prêt entre biblioaugmentation accrue du taux d'utilisation de messages électroniques à des fins de transmis-Les cinq dernières années ont été témoins d'une

s'ils veulent que la situation change. valoir leurs inquiétudes avec plus d'ardeur tants, tels les bibliothèques, devront faire Les groupes d'utilisateurs imporserveurs. amélioration constitue une priorité pour les ciaux, peu d'indices laissent supposer que leur et, en ce qui concerne les répertoires commercourrier électronique sont toujours inadéquats reste à relever. Les répertoires des abonnés du par les bibliothèques pose cependant un défi qui mécanismes d'adoption de toutes ces innovations l'une de leurs priorités. La coordination des Cait de l'implémentation de la norme X.400 norme en 1988. Les membres du COS ont également tous deux annoncé l'implémentation de cette la norme X.400 et Télécom Canada et CNCP ont nale, utilisent déjà le logiciel EAN incorporant prototype mis en oeuvre à la Bibliothèque natioobstacle. Plusieurs universités, de même qu'un lement, etc. aidera à surmonter le premier grand répertoires réciproques, de se facturer mutuelde messages électroniques d'avoir accès à leurs priées permettant aux prestataires de services l'adoption de mesures administratives approservice de traitement de messages, jumelée à mise en oeuvre généralisée de la norme X.400 de répertoires d'abonnés en direct inadéquats. La réservés à leurs seuls abonnés et de tenir des ques ont actuellement pour inconvénients d'être Presque tous les services de messages électronitant au sein des bibliothèques qu'entre elles. de façon courante à des fins administratives Le courrier électronique est maintenant utilisé

En 1983, La Bibliothèque nationale a octroyé des contrats pour élaborer un prototype de service de répertoires décentralisé national qui incorporerait les protocoles OSI appropriés. Un service de répertoires permettra éventuellement de

répertoires électroniques offrent des possibilités considérables au plan de l'amélioration et de l'extension des services de bibliothèques et d'information,

il est recommandé

que la Bibliothèque nationale du Canada encourage les bibliothèques canadiennes à conjointement

- a) élaborer et mettre à l'essai des applications de technologies nouvelles et en voie de développement, comme le vidéodisque, la télécopie, le télétex, le vidéodisque, les répertoires électroniques, dans leurs propres installations ou, le cas échéant, dans des installations cas échéant, dans des installations fournies par le secteur privé;
- b) mettre ces applications à la portée d'une clientèle plus vaste et géographiquement dispersée, par le biais des installations de télécommunications, s'il y a lieu;
- c) explorer avec d'autres secteurs de ces l'information les aspects de ces sechnologies qui pourraient améliorer les services de bibliothèque et d'information offerts à des groupes d'usagers spéciaux, comme les usagers situés dans des régions éloignées et les personnes handicapées.

Progrès réalisés

médiaire du réseau iNet et onze y accèdent à la Service Recherche DOBIS y accèdent par l'interunit des trois cents utilisateurs que compte le lours accessible sur le réseau iNet, seulement efficace. Alors que le système DOBIS est touimportants, l'accès direct par l'intermédiaire du DATAPAC était moins coûteux et tout aussi par le réseau iNet. Pour les utilisateurs plus vices comme la facturation consolidée offerts bilité du mécanisme d'accès facile et de serception à la règle. Ils ont conclu à la rentasients bases de données faisaient cependant exsements n'utilisant qu'occasionellement plu-Les établissements et les sections d'établisfisient pas les dépenses qu'ils entraînaient. ces à valeur ajoutée du réseau iNet ne justiclair que les avantages qu'offraient les servicontexte des essais de marché, il est devenu quelques mois d'utilisation du réseau dans le nibles dans le cadre du réseau iNet mais, après données bibliographiques sont toujours disposont également joints au service. Les bases de essais de marché. D'autres établissements se ces mêmes services étaient facturés lors des avantages d'un service à valeur ajoutée, puisque réseau iNet afin de déterminer les coûts et les 1983, la plupart des participants utilisaient le Pendant les essais iNet, qui ont débuté à l'été

Canada et de CNCP), ayant pour résultat que, dans les secteurs des bibliothèques et de l'information, les abonnés à l'un des réseaux ne peuvent communiquer avec les abonnés de l'autre réseau;

oque, dans un tel cas, des services de noeuds de transit permettant aux utilisateurs d'un réseau de communiquer avec les utilisateurs de l'autre réseau seraient requis;

oque l'interconnexion ne se limite pas aux utilisateurs et aux systèmes ayant recours aux services à valeur ajoutée d'une entreconmerciale, dans la mesure où un certain nombre d'utilisateurs et de systèmes peuvent décider de ne pas s'abonner à ces services de communications à valeur ajoutée et de mettre en oeuvre localement des fonctions spécialisées (comme la médiation) que tions spécialisées (comme la médiation) que d'achetre aux services de communications à valeur ajoutée du réseau choisissent d'achetre aux entreprises de télécommunications d'achetre aux entreprises de télécommunications d'achetre aux entreprises de télécommunications tions;

o qu'il faut assurer l'interconnexion des systèmes de tous les utilisateurs et prestataires de services d'information qui désirent communiquer entre eux dans le cadre d'un réseau de bibliothèques et d'information d'envergure nationale;

il est recommandé

que la bibliothèque nationale du Canada encourage les bibliothèques canadiennes à

a) mettre à l'essai les services à valeur ajoutée des exploitants de noeuds de transit, notamment les services de médiation, les relations interactives et de langage de commande commun;

b) implémenter, s'il y a lieu, des fonctions de noeuds de transit permettant aux bibliothèques, aux prestataires de services d'information ainsi qu'aux utilisations de services de bibliothèque et alinformation de communiquer entre eux;

c) élaborer et mettre à l'essai d'autres moyens techniques permettant de fournir et d'exploiter les services à valeur ajoutée;

Recommandation 8:

Considérant que les technologies nouvelles et en voie de développement, notamment le vidéotex, le vidéodisque, la télécopie et les

l'efficacité du mécanisme de mise en commun des

LECHNOFOGIES
ZEBAICES Y AVEENE VIONIEE EL NONAEFFES

Recommandation 6:

Considérant le besoin

o d'une évaluation poussée des répercussions et des avantages des services à valeur ajoutée du réseau disponibles, et particulièrement d'une évaluation des aspects économiques d'un environnement où les services opérationnels sont facturés, et

° d'une évaluation des installations et des services offerts pour la première fois,

il est recommande

que la Bibliothèque nationale du Canada encourage les bibliothèques canadiennes à participer, en groupe d'affinités, aux essais des services à valeur ajoutée du réseau, pour

a) évaluer les répercussions et les avantages de l'acquisition de ces services des prestataires de services à valeur ajoutée;

b) explorer plus avant les utilisations bibliographiques et d'information possibles des services à valeur ajoutée actuels ainsi que des types, de services actuels ainsi que de types actuels actuels ainsi que de types de services ces utilisations conviennent le mieux;

c) étudier plus à fond les répercussions et les avantages à retirer de l'accès aux services, tels les bases de données bibliographiques et d'information, au moyen des services à valeur ajoutée;

d) promouvoir le développement de services enrichis, tels les répertoires, afin de simplifier et de rendre optimale l'utili-sation de multiples bases de données bibliographiques et d'information.

Recommandation 7:

Considérant:

que, relativement à l'évolution du réseau de télécommunications, une attention particulière doit être accordée à la coexistence actuelle de deux réseaux informatiques ou de communications largement commercialisés mais non interconnectés (ceux de Télécom

sateurs des réseaux. eront mises à la disposition des futurs utilinombreuses bases de données de répertoires qui ressources en commun. Ils compteront parmi les exploiter toutes les possibilités et mettre ces matière des collections fort nécessaire pour canadiennes. Ces outils constitueront un guidedes collections spécialisées des bibliothèques thodologie Conspectus, ainsi qu'un répertoire bibliothèques canadiennes qui utilisent la médétaillés sur les collections à l'intention des base de données contenant des renseignements des collections, elle compte mettre sur pied une sources. Grâce à son Plan national d'inventaire moyens de faciliter la mise en commun des resthèque nationale a également cherché d'autres tant une certaine collaboration. La Bibliodes possibilités de développement accru ou invide la structure ainsi que des domaines offrant chaque intervenant, des forces et des faiblesses et on a discuté des rôles et responsabilités de relativement à la mise en commun des ressources dispositions en vigueur dans la province-hôte la question de la tarification, on a abordé les nions sont prévues. Lors de ces réunions, outre à Edmonton (en octobre 1986), et d'autres réu-

ciales sont déjà complètes. bibliographiques et certaines listes provinrecueillir les données destinées aux listes vinces et tous les territoires ont commencé à Bibliothèque nationale. A ce jour, les promoyennant un certain apport financier de la naux. Ce travail est mené au niveau provincial siste à identifier et à décrire tous les jourest celle du contrôle bibliographique, qui conet présents. La première étape de ce programme servation de tous les journaux canadiens passés du réseau de ressources, vise à assurer la convolontaire, mis sur pied en 1981 par le Comité programme fédéral-provincial à participation motion de la mise en commun des ressources. Ce activités de la Bibliothèque en matière de pronadiens occupe une place importante au sein des Le Programme décentralisé pour les journaux ca-

entre bibliothèques, y compris les messages de prêt, ce qui aura pour résultat d'accroître dieuses impliquées dans le processus de prêt l'automatisation de nombreuses tâches fastimettra aux bibliothèques de tirer profit de thèques automatisés basés sur un protocole per-L'utilisation des systèmes de prêt entre biblionaux canadiens à partir du système DOBIS. lité d'élaborer une liste collective des jourrépondu à cette demande en étudiant la possibicessible en direct. La Bibliothèque nationale a canadiens, en format lisible par machine et acpiler une liste complète de tous les journaux pants se sont entendus sur la nécessité de comdécentralisé. Lors de ce colloque, les particidier les orientations s'offrant au programme afin de revoir les progrès accomplis et d'étuconvoqué un colloque d'une durée de deux jours En novembre 1985, la Bibliothèque nationale a

> entrées au catalogue collectif. par machine au format requis pour signaler leurs bibliothèques à la conversion du format lisible réduire le temps que doivent consacrer les à un tel logiciel, il devrait être possible de constitue une innovation dans le domaine. Grâce tions que doivent subir les données, ce qui d'inférence afin de déterminer les transformalogiciel est qu'il fait appel à des techniques format à un autre. L'une des particularités du visant à faciliter la conversion de données d'un financièrement au développement d'un logiciel Approviationnements et Services ont contribué ministère des Communications et le ministère des année, l'ICIST, la Bibliothèque nationale, le leurs acquisitions. Au cours de la dernière thèques se préparent également à signaler ainsi à la base de données alors que d'autres biblioont ajouté 328 420 notices lisibles par machine l'Université Carleton et de l'Université Acadia) deux bibliothèques universitaires (celles de MARA s'est poursuivi: depuis novembre 1986, Le développement du système que recommandé. humaines dans les bibliothèques canadiennes, tel serie dans le domaine des sciences sociales et série à la Liste collective des publications en

> Afin de faciliter encore plus cette dernière opération, la Bibliothèque nationale a produit le Format de communication du MARC canadien: niveau minimal, qui dicte le nombre de données minimum que doivent comporter les messages. Ce document a été publié au début de 1987. 1

Enlin, la Bibliothèque nationale a travaillé en étroite collaboration avec l'ABRC pendant la première phase d'implèmentation de la méthodologie Conspectus du Research Libraries Group, destinée à évaluer les collections des bibliothèdonnées, et a développé un système et une base de données en direct Conspectus où seront emmagasinées les données sur les collections canadiennes, un Service Conspectus canadien est offert depuis avril 1987.

Afin de répondre à certaines questions précises soulevées par le Comité du réseau de ressources en matière de tarification des services de prêt en matière de tarification des services de proupe entre bibliothèques, on a mis sur pied un Groupe de travail sur la tarification. Pour donner suite aux recommandations du Groupe, la Bibliothèque nations de convoqué une série de réunions consultatives afin de discuter de tous les aspects de la mise en commun des ressources dans les provinces, y compris des conséquences possibles de la facturation des services de prêt entre bibliothèques sur la mise en commun des ressources. Cinq réunions semblables ont déjà entre bibliothèques var la mise en commun des terseurces. Cinq réunions semblables ont déjà et lieu, soit à Halifax (en septembre 1985), à Vancouver (en février 1986), à Régina (en février 1986), à Minnipeg (en octobre 1986) et

Format de communication du MARC canadien: niveau minimal (Ottawa: Bibliothèque nationale du Canada, 1987).

mettre des systèmes, qu'ils soient exploités par une seule bibliothèque ou communs à plusieurs bibliothèques, à la disposition des autres établissements à des fins de recherches. Par exemple, plusieurs universités situées dans le sud-ouest de l'Ontario ont mis sur pied un système de privilèges selon lequel elles s'offrent l'accès réciproque à leurs bases de données tout en permettant également aux établissements qui ne sont pas des universités d'y avoir accès.

.(sutoeqe appel, par exemple, à la méthodologie Conl'évaluation objective de la collection (faisant des documents choisis fondé sur signalement d'un minimum de données bibliographiques et le sible par machine) ainsi que la communication (communication des acquisitions sur support lisystème DOBIS, en particulier le projet MARA ouvrages au Catalogue collectif des livres du loppement d'autres méthodes de signalement des talent également pour que se poursuive le dévethèques canadiennes. Les recommandations insissciences sociales et humaines dans les bibliodes publications en série dans le domaine des des publications en série à la Liste collective directrices semblables concernant le signalement la Bibliothèque nationale élabore des lignes établissements, telle DOBIS, et demandaient que base de données nationale commune à plusieurs signaler leurs collections de monographies à une certains types de bibliothèques qui devraient directrices temporaires à l'intention de thèque nationale2. Elles traçaient des lignes -oildia sl sb sellevuoN seb 4861 tûos'b orèmun el ansb seeilduq et ont été publiées dans le 1984. Ces recommandations ont reçu l'approbaconsultatif de la Bibliothèque nationale en mai Dibliothèques qui a été présenté au Conseil recommandations portant sur le prêt entre réseau de ressources a rédigé un ensemble de en 19831 et, pour y donner suite, le Comité du Les résultats de cette enquête ont été publiés tiques en vigueur au Canada en cette matière. Toronto, de mener une vaste enquête sur les praa chargé Claire England, de l'Université de prêt entre bibliothèques en usage au Canada et ressources a étudié en détail le mécanisme de Au début de ses travaux, le Comité du réseau de

Pour donner suite à ces recommandations et à d'autres remarques, la Bibliothèque nationale a alors établi un plan quinquennal en matière de prêt entre bibliothèques, Elle a élaboré des critères à l'intention des bibliothèques qui signalent leurs collections de publications en

(1) C. England, Prêt entre bibliothèques et livraison des documents au Canada (Ottawa: Bibliothèque nationale du Canada, 1983).

"Prêt entre bibliothèques au Canada", "Prêt entre bibliothèque nationale, Nouvelles de la Bibliothèque nationale, vol. 16, n° 8, août 1984, p. 9-11.

des documents d'information et pour faire connaître aux utilisateurs éventuels les documents utiles;

o que l'accès généralisé aux principales bases de données bibliographiques au Canada constitue une caractéristique essentielle d'un réseau de bibliothèques et d'information efficace;

oque, selon nos connaissances actuelles, il n'est ni économique ni pratique pour la plupart des utilisateurs de consulter de recherches bases de données à des fins de donc essentiel que des bases de données communes à plusieurs établissements fassent partie intégrante d'un système ouvert pour éviter de devoir interroger de nombreuses

il est recommandé

a) que le gouvernement fédéral permette l'accès en direct à sa base de données DOBIS, pour diffuser l'information bibliographique et faciliter le prêt entre bibliothèques;

b) que la Bibliothèque nationale du Canada encourage les bibliothèques ayant des systèmes individuels à signaler le contenu de leurs fonds également aux grandes bases de données communes à plusieurs établissedonnées

c) que les systèmes de bibliothèques communs à plusieurs établissements permettent l'accès à leurs bases de données dans un réseau ouvert;

d) que la Bibliothèque nationale du Canada utilise les mécanismes appropriés pour déterminer et réduire au minimum les implications en matière de ressources relatives au prêt entre bibliothèques.

Progrès réalisés

Pendant les essais iNet, la Bibliothèque nationale a mis sa base de données DOBIS à la disposition des autres participants à ces essais à des fins de recherches. La recommandation ci-dessus a entraîné l'expansion du Service compre maintenant trois cents utili-de service compre maintenant trois cents utilisations es et sa clientèle ne cesse de s'accroître.

Il est toujours possible d'accéder au service DOBIS et à six autres systèmes au moyen du noeud de transit iNet et DATAPAC permet aussi d'avoir accès à la plupart de ces systèmes bibliographiques. On observe une tendance accrue à

prévoit que la récolte de certaines des données prévoit que la récolte de cortaines et les statistiques sera encore plus automatisée, ce qui en facilitera la gestion. On sera peut-être aussi en mesure de recueillir des données administratives plus détaillées que ce que permet le nistratives plus détaillées que ce que permet le système actuel, si le besoin s'en fait sentir.

des bibliothèques. nion à laquelle ont assisté des représentants des Communications a convoqué, en 1986, une réuen 1985. Suite à ce questionnaire, le ministère naire portant sur 1'051 paru dans la Gazette nombre de bibliothèques ont répondu au question-Un certain ment été suivis et encouragés. mité et la mise en oeuvre de l'OSI, ont égales'est chargé de coordonner les essais de confortravaux du ministère des Communications, qui coût des services CAN/OLE, Utlas et DOBIS. conséquences qu'elles pourraient avoir sur le l'objet d'une étude afin de déterminer les en matière de télécommunications ont fait réseaux. Les modifications tarifaires suggérées des règlements du CRTC sur l'exploitation de également penché sur les répercussions possibles matière de mise en commun des ressources et de déterminer leurs ramifications au niveau de l'économie et de la compétence. D'autres réunions sont prévues à ce sujet. On s'est féunions sont prévues à ce sujet. lement en vigueur dans cinq des dix provinces en régionales afin de discuter des mesures actueldu réseau de ressources a convoqué des réunions fait l'objet d'une étude méticuleuse. Le Comité de la nouvelle loi sur le droit d'auteur ont vait la recommandation 7(d). Les dispositions nomiques et administratifs, tels ceux que souletences ainsi que des problèmes juridiques, écoces ont étudié de nombreux problèmes de compécommunication et le Comité du réseau de ressourdu réseau de services bibliographiques et de Au cours des trois dernières années, le Comité

Le Groupe de travail a étudié en profondeur les mécanismes de gestion technique propres à l'OSI, y compris la compilation automatique de statis-tiques, les dispositions relatives à la sécurité dans le contexte d'un système ouvert, etc.

Enfin, les divers conseils consultatifs en matière de développement se sont préoccupés des mécanismes de mise en oeuvre et d'évaluation des projets pilotes.

INITIATIVES DE MISE EN COMMUN DE RESSOURCES

Recommandation 5:

Considérant

o que les bases de données bibliographiques fournissent les renseignements nécessaires pour identifier, acquérir, cataloguer, chercher, localiser, prêter ou emprunter

et il sera nécessaire d'en faire la révision. services bibliographiques n'a pas été appliquée partie du document du Comité du réseau de Par conséquent, cette procédera qu'en 1987. d'échange de données, phase à laquelle on ne supposer l'exploitation actuelle d'un mécanisme prématuré puisqu'il implique qu'on laisse le même document) semblerait être quelque peu les responsabilités (dont il a été question dans cette recommandation, concernant les rôles et vue actuel toutefois, le deuxième aspect de aujourd'hui (voir l'Annexe III). D'un point de principes (BCN/DOC 38) qui sont encore valables Bibliothèque nationale ont adopté un ensemble de munications et le Conseil consultatif de la réseau de services bibliographiques et de comsimultanément ces deux aspects. Le Comité du bliographiques et de communications a étudié sous-comité du Comité du réseau de services biréseau dans un contexte ouvert. En 1984, un responsabilités incombant aux participants d'un réseaux et, ensuite, la répartition des rôles et tout d'abord, les principes régissant la mise en nistratifs précis de l'exploitation de réseaux: Ces recommandations visaient deux aspects admi-

basé sur un protocole sera disponible, on fichiers). Lorsque le logiciel de répertoires entre bibliothèques et le transfert de commencent à faire leur apparition (le prêt d'envergure nationale basés sur un protocole qui avantages et aux répercussions des services les renseignements relatifs aux couts, aux seurement des mécanismes permettant de regrouper tations. La Bibliothèque nationale étudie préde répondre aux besoins pratiques de ces exploipolitiques administratives et des ententes ainn chaque participant. On élaborera alors des responsabilités qui conviendront le mieux à exploitation que se préciseront les rôles et les fisant d'implémentations de protocoles seront en tations. C'est seulement lorsqu'un nombre sufrecours et de la qualité technique des implémenthèques et les prestataires de services y auront fois de l'empressement avec lequel les biblioexistants ou à venir. Leur succès dépendra à la tant de fournir plus efficacement les services essentiels, ils ne sont que des outils permetprogramme d'exploitation de réseaux s'avèrent ments technologiques logés au premier plan du daée et plus pratique; bien que les développe-C'est là le reflet d'une optique plus sophistidevient "exploitation de réseaux", découle de cette nouvelle façon d'aborder la question. changement apporté au terme "réseaux", qui évoluer et différer d'un service à l'autre. Le rents services et être conçus de façon à pouvoir devraient être orientés en fonction de diffél'organisation: les rôles et responsabilités tions administratives et fonctionnelles que de taire de manières souples d'aborder les quesréseau dans un contexte ouvert soit plus tribu-Il semble maintenant que l'exploitation d'un

- i) que ces principes ou lignes directrices fournissent une division des responsabilités acceptable entre les participants du réseau de bibliothèques et d'information à travers le Canada et le gouvernement du Canada,
- iii) que, à la suite de développements en matière de consultation, ces principes et lignes directrices soient adoptés par les participants du réseau de bibliothèques et d'information:
- b) que la Bibliothèque nationale du Canada élabore un mécanisme lui permettant de s'assurer que
- les utilisateurs, les entreprises de télécommunications et les prestataires de services d'information d'un réseau de bibliothèques et d'information énoncent clairement leurs besoins et possibilités ainsi que leurs conditions de participation à un réseau de bibliothèques et un réseau de bibliothèques et d'information d'envergure nationale, et que
- ii) les besoins, possibilités et conditions susmentionnées seront bien connus;
- c) que, s'il y a lieu, dans son rôle soutenu de coordonnatrice du développement de réseaux, la bibliothèque nationale du mécanisme de négociation des ententes mécanisme de négociation des entente néconisme de négociation des ententes néconisme de division des lisé d'envergure nationale, responsabilités au sein d'un réseau de bibliothèques et d'information décentratisé d'envergure nationale, responsabilités que le transfert de fichiers, la dérivation de données catalographiques, la sinsi que sur le contrôle des coûts, des avantages et des répercussions de ces avantages de ces des répercussions de ces avantages de ces des des répercussions de ces avantages de ces de contrôles des coûts, des des des des des des de ces d

Recommandation 7(d):

Il est recommandé que la Bibliothèque nationande du Canada encourage les bibliothèques canadiennes à conjointement étudier les procanadiennes à conpétence, les problèmes juridiques, économiques et administratifs, ainsi que les répercusaions de la communication dans le cadre d'un réseau de bibliothèques et d'information canadien, et faire des recommandations à ce sujet.

tion différents seront exploités conjointement dans le cadre d'un même service. Il en résulters un environnement d'essai de conformité beaucoup plus complexe qu'on ne l'avait prévu à l'origine et il se peut que les systèmes l'origine et il se peut que les systèmes ne sossifiques utilisés dans l'industrite ne conviennent pas pour effectuer la plupart des sesais.

En 1983 et 1984, la Bibliothèque nationale a élaboré un système destiné à faire des essais de conformité dans le système DOBIS, afin de mettre à l'épreuve le module préparateur du protocole de transfert de fichiers implémenté à l'Université du Quèbec, à l'Université du Quèbec, à l'Université du Quèbec, a de l'anitorité du Quèbec, a de la l'anitorité du Quèbec a développé un système permettent de faire l'essai du module de réponse de la Bibliothèque.

En 1985, la Bibliothèque nationale a entrepris l'élaboration d'un système d'essai générique à l'intention des protocoles d'application bibliographiques. Mis au point en décembre 1986, ce système fonctionne sur micro-ordinateur Spectrix. La première mission du système a consiste à faire l'essai de l'implémentation par la sisté à faire l'essai de l'implémentation par la Bibliothèque nationale du protocole de prêt entre bibliothèques.

BESERONX BOTILIGNE POMINISTRATIVE D'EXPLOITATION DE

Recommandation 4:

Considérant

2110720761100

ogue la coordination est essentielle au développement et à l'exploitation d'un réseau de bibliothèques et d'information,

- o que les utilisateurs, les entreprises de télécommunications et les prestataires de services d'information ont besoin de comprendre leurs besoins et leurs possibilités respectifs ainsi que leurs conditions de participation,
- qu'il existe déjà des accords de réspectés, qu'il existe déjà des accords de respectés,

il est recommande

que la bibliothèque nationale du Canada, en collaboration avec d'autres organismes, le cas échéant, élabore un ensemble de principes à lignes directrices applicables à l'exploitation d'un réseau de bibliothèques et d'information d'envergure nationale,

grandes priorités de ses membres. Le défi que les bibliothèques et les fournisseurs de logicales bibliographiques devront alors relever consisters à coordonner chez-eux la mise en consisters à coordonner chez-eux la mise en le logiciel X.400, puisque ce dernier ne peut entrer en communication qu'avec des systèmes qui entrer en communication qu'avec des systèmes qui entrer en communication à bibliothèque nationale en sont équipés. La Bibliothèque nationale travaille actuellement à établir une stratégie travaille actuellement à établir une stratégie

La récente tendance à accentuer le rythme d'adoption des normes de l'OSI a entraîné un surcroît de travail considérable pour les organismes de normalisation internationaux, qui ne répondre pas à approuver un nombre suffisant d'applications spécifiques pour répondre à la demande. C'est ainsi que certaines normes n'ont pas encore été approuvées, par exemple le protocole de terminal virtuel sur lequel comptait la sibliothèque nationale.

Les fournisseurs de logiciels et de matériel informatique, tels GEAC Corporation Limited et MOTIS (Northwestern University), sont de plus en plus nombreux à s'engager dans la voie de l'OSI.

De même, les principaux prestataires d'informationmal, lographies principaux prestataires d'informationmale, les principaux prestataires d'informationmale, la National Library of Australia, la Bibliothèque nationale de Paris, la Library of Congress et, aux Etats-Unis, les participants du LSP s'engagent envers la communauté internationale à assurer la communauté internationale à assurer la compatibilité de leurs services avec l'OSI.

Au Canada, de nombreuses bibliothèques et associations de bibliothèques ont répondu au questionnaire portant sur l'OSI qu'a fait paraître le ministère des Communications dans la Gazette et l'Association des bibliothèques de recherche du Canada a mis sur pied un groupe de travail chargé d'étudier la mise en oeuvre conjointe du protocole de prêt entre bibliothèques. Utlas Inc. et Geac procèdent également à son implémentation.

Enfin, le gouvernement canadien étudie présentement un projet visant à instaurer la compatibilité à l'OSI comme une caractéristique essentielle du matériel informatique et des logiciels qu'elle entend acquérir d'ici le début des années 1990, ce qui est très révélateur.

De concert avec des organismes comme le COS et l'ACNOR, le ministère des Communications tente présentement de déterminer les mécanismes les présentement de déterminer les essais de conformité menés dans le cadre des implémentations des protocoles de couche inférieure. Au fur et couches supérieures de l'architecture de l'OSI, il devient de plus en plus évident que plusieurs protocoles du niveau application ne seront pas protocoles du niveau application ne seront pas et probable que plusieurs l'industrie. De plus, il

l'élaboration de réseaux qui permettront d'oll'itr au Canada un système de mise en commun des ressources plus économique et plus efficace. En relation avec ce programme, la Bibliothèque nationale a créé le Groupe technique du prêt entre bibliothèques, chargé d'apporter un soutien technique et consultatif aux organismes qui implémenteront le protocole.

Des groupes consultatifs en matière de développement ont été formés pour élaborer les protocoles de transfert de fichiers, de prêt entre bibliothèques, des acquisitions et des répertoires. Le nombre de membres varie en fonction de l'application. La Bibliothèque nationale a convoqué des réunions et assumé les frais de déplacements encourus pour assister à ces réunions. Elle a également réuni un groupe ad hoc d'intervenants canadiens et américains qui pourraient implémenter le protocole de prêt entre d'intervenantes canadiens et américains qui pourraient implémenter le protocole de prêt entre bibliothèques, afin de s'assaurer que la nouvelle version du protocole répondra à leurs besoins. Version du protocole répondra à leurs besoins. L'annexe II donne la composition de ces divers groupes.

tère des Communications du Canada envisage actuellement d'adhérer au COS. seuls participants nord-américains. Le miniscette corporation n'est plus restreinte aux des organismes gouvernementaux. L'adhèsion à nisseurs de matériel et de logiciels ainsi que membres plus de cinquante des principaux four-Elle compte actuellement parmi ses .etrisub mentations des normes de l'OSI au sein de l'inen 1986 à la seule fin de coordonner les impléquestion plus tôt, a été fondée aux Etats-Unis poration for Open Systems (COS), dont, il a été l'échelle nationale qu'internationale. La Cortique et des télécommunications, tant à de l'OSI au sein de l'industrie de l'informaun accueil de plus en plus favorable des normes Les trois dernières années ont été marquées par

La norme X.25, destinée aux trois couches inférieures de l'OSI, compte depuis un certain temps parmi les normes en usage dans l'industrie et plusieurs grands fournisseurs de logiciels ont déjà annoncé la production d'un logiciel destiné à la quatrième couche, celle du transport.

L'Université de la Colombie-Britannique a implèment de messages par courrier électrnant le traitement de messages par courrier électrnant autres, par le rationale est assurée, entre sutres, par le firme Sydney Development Corporation de firme Sydney Development Corporation de plupart des universités canadiennes par l'entreplupart des universités canadiennes par l'entreprise du réseau CDNNET mais on constate que les présent. Bell Canada et les Telècommunications cNCP ont annoncé l'incorporation de la norme X.400 aux systèmes ENVOY et EOS d'ici 1988, et le COS a fait savoir que l'implémentation de la norme X.400 aux systèmes ENVOY et EOS d'ici 1988, et le COS a fait savoir que l'implémentation de la norme X.400 et de la FTAM constitue l'une des

Canadiens. et approuvées sauront répondre aux besoins des protocoles et aux données qui seront élaborées tent de s'assurer que les normes relatives aux prennent beaucoup de temps, mais elles permettives à la documentation. Toutes ces activités ner le vote du Canada en matière de normes relaauprès de l'ISO/TC46, il lui incombe de coordonsecrétariat du Comité consultatif canadien puisque la Bibliothèque nationale s'occupe du sation nationaux et internationaux. Finalement, canadiens à un éventail de comités de normaliet des prestataires de services bibliographiques assurée de la participation des bibliothèques thèque nationale du Canada s'est en outre couche application bibliographique. La Biblioégalement à l'élaboration des protocoles de la committee D, le comité américain qui travaille phiques, et servi de lien avec le NISO Z.39 Sub-1.05I destinés aux applications bibliogra-ISO/TC46/SC4, chargé d'étudier les protocoles de tions bibliographiques, siègé au sous-comitè un répertoire de données à des fins d'applicade travail ISO/TC46/SC6/WGl, chargé de préparer années, ils ont participé aux réunions du groupe Au cours des neuf dernières səəuuop xnr d'étudier la norme OSI et les normes relatives lisation nationaux et internationaux chargés vaillé au sein de plusieurs organismes de norma-Le personnel de la Bibliothèque nationale a tra-

L'une des étapes du développement de protocoles consiste à procéder aux implémentations des prototypes et à effectuer des projets pilotes alin de laire l'essai des protocoles avant de les soumettre au processus de normalisation. Jusqu'à présent, la Bibliothèque nationale a contribué financièrement à six implémentations de ce genre de prototypes, en attribuant des contribué et en fournissant un soutien technicontribué de ce per l'autribuent des contribuent des contribuent des contribuent des contribuent de prototypes, en attribuant des contribuent de prototypes, en attribuent des contribuent des contribuents de prototypes, en attribuent des contribuents de prototypes, en attribuent des contribuents de prototypes, en attribuent des prototypes de prot

tion de l'infrastructure technique nécessaire à programme contribuera grandement à la réalisaseront utilisés pour planifier l'avenir. tation, les exigences du protocole, etc., qui essais de conformité, le soutien de l'implémenrapports sur le protocole lui-même, sur les initiale du protocole afin de lui fournir des teurs choisis, qui implémenteront la version nale attribuera des contrats à des collaborale cadre de ce programme, la Bibliothèque natiothèques et sur les essais de conformité. Dans mentation du protocole de prêt entre bibliorecueillir des données importantes sur l'implétocole de prêt entre bibliothèques afin de en oeuvre le Programme d'implémentation du protion. La Bibliothèque nationale du Canada a mis tue un exemple de cette étape de l'implémenta-Le protocole de prêt entre bibliothèques constiphase de mise en oeuvre à plus grande échelle. niveau de la normalisation, on procède à la luations et d'examens est relativement stable au estime qu'un protocole ayant fait l'objet d'éva-Au terme de l'étape du projet pilote, lorsqu'on

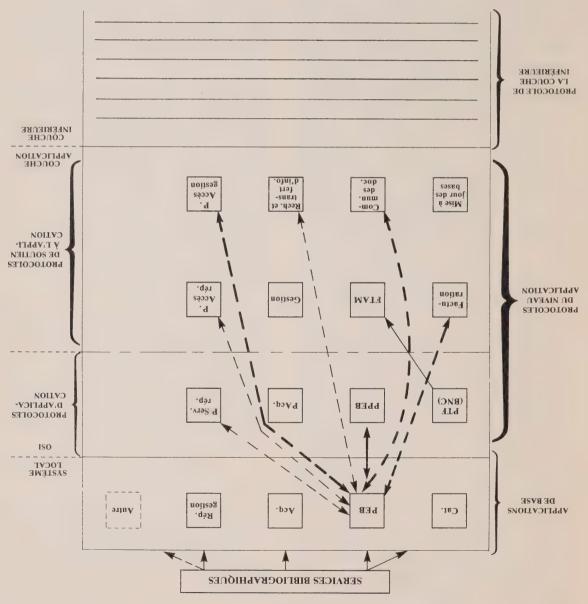
recherche et le développement de prototypes et en mettant à profit leur présence au sein du groupe de travail de la Bibliothèque nationale sur les protocoles de communication/ordinateurs. Le système de prêt entre bibliothèques automatisé de la Bibliothèque nationale (exploité en vertu d'un protocole) illustrera les avantages comme les nouvelles options du service de transferoulant de l'utilisation d'un protocole, tout comme les nouvelles options du service de transfert de fichiers élaborées à l'intention du Service Recherche DOBIS et du SDMN, Parmi ces vantages, on prévoit l'amélioration du délai de réponse et du rythme de travail, etc.

Le personnel de la Bibliothèque nationale a été appelé à se pronner sur l'OSI et le programme canadien de réseaux dans le cadre de nombreuses conférences tenues par l'IFLA. L'auteur de ce document (C. Durance) a été président du programme et l'une des trois personnes de la bibliothèque nationale participant comme conférence de trois jours de I'llFLA sous le thème "L'interconnexion des systèmes ouverts: la technologie des communications des années 90", qui a eu lieu à Londres en août 1987.

priée au mécanisme d'élaboration des normes. cussions, et à apporter une contribution appropements techniques complexes et de leurs réperet le monde de l'édition au fait de ces dévelopcaires des systèmes canadiens, les fournisseurs sacrè beaucoup d'efforts à tenir les bibliothétravail de la Bibliothèque nationale ont conva bon train. Le personnel et le groupe de celles portant sur l'accès aux bases de données, à distance et sur l'accès aux bases de données L'élaboration d'autres normes, telles que visant la transmission de messages électronivice de traitement de messages (X.400), norme et le transfert de fichiers (FTAM), et le Serternational, soit celles concernant la gestion mes de 1'OSI ont été approuvées sur le plan intion du Lien, plusieurs des principales nor-Au cours des trois ans qui ont suivi la rédac-

En 1986, le Groupe de travail est devenu un sous-comité de l'ACNOR chargé d'étudier les normes d'interconnexion des systèmes ouvertes, mes d'interconnexion des cravail le mandat de surveiller les normes internationales de l'ACNOR a donné au Groupe de travail le mandat rédiger des textes portant sur les normes d'applications bibliographiques, faire coincider, plications bibliographiques, faire coincider, caine et canadienne des protocoles de l'OSI et maintenir une liaison officielle avec les autres organismes de normalisation. Le protocole de prêt entre bibliothèques a été le premier soumis à l'ACNOR par le Groupe de premier soumis à l'ACNOR par le Groupe de l'asvail (Ce même protocole a sussi été soumis à l'approbation de l'American Standards Institute (ANSI), à titre de norme nord-américaine, et de l'ISO, à titre de norme internationale.





LÉGENDE
Aujourd'hui
D'ici l à 3 ans
Dans 3 ans au plus tard

d'améliorer ou de remplacer le logiciel DOBIS par des logiciels plus récents qui pourraient répondre à ses besoins d'ici l'an 2000, y compris la nécessité d'étre compatible avec l'ISO, Elle s'affaire à mettre la touche finale à un document portant sur les exigences des systèmes et un formulaire de demande de prix et de disponibilité sera offert au secteur privé au printemps 1987.

Des experts-conseil travaillant à contrat ont récemment commencé à analyser et définir les fonctions de réseau dont les systèmes de la Bindiothèque nationale auront besoin et à déterminer le meilleur rendement de ces fonctions, la mise en oeuvre de ces fonctions permettra à la Bibliothèque nationale de fournir des services dans le cadre d'un réseau décentralisé, comprenant la communication de messages en provenance et à destination de réseaux et de systèmes nance et à destination de réseaux et de systèmes deloignés. Cette étude sera terminée à l'été éloignés.

Cette étude sera terminée vers la fin de et de faire la transition à un environnement à établir un ordre de priorité de leurs travaux d'autres organismes implémentant les protocoles Elle permettra aussi d'aider application automatisée offrant de nombreuses plications et de protocoles dans le cadre d'une relations qui régissent son portefeuille d'apaidera la Bibliothèque nationale à définir les tion par rapport aux applications). Cette étude schéma des divers protocoles et de leur situa-"messagerie" (voir la figure 2, qui offre le thèques actuel ne s'acquitte que de la fonction te de l'OSI. Le protocole de prêt entre bibliocuments électroniques seront intégrés au contexservices de messages et la communication de dotion, ou authentification, la localisation, les cole de prêt entre bibliothèques, soit la citament les quatre fonctions ayant trait au protothèques. Il permettra de voir en détails comapplication complètement intégrée en prenant exemple sur le protocole de prêt entre bibliospécifications fonctionnelles nécessaires à une application, comme celui des répertoires. Il déclerminera les exigences, les sujétions et les talogage ainsi que des protocoles de la couche entre bibliothèques, des acquisitions et de cacompte de l'interaction des protocoles de prêt dans le contexte de l'OSI. Ce modèle tiendra pour les applications bibliographiques intégrées étude importante en vue de fournir un modèle commandé la réalisation à contrat d'une autre Vers la fin de 1986, la Bibliothèque nationale a

L'élaboration de protocoles a fait l'objet de communiqués de presse, d'articles, de brochures, de présentations, etc. On en a entrepris la promotion auprès des fournisseurs de logiciels et des organismes de télécommunications par le biais de contrats portant sur la

offrira en 1987 le transfert de fichiers à titre de nouvelle option de communication des documents de son Service de distribution de nouvelle option de distribution de nouvelle seuls les visablissements équipés à court terme, seuls les établissements équipés du logiciel d'implémentation existant pourront se prévaloir de ces options; cet obstacle sera nationale de transfert de fichers (FTAM) sera mise en marché et que les participants l'auront implémentée. La Corporation for Open Systeme (COS), un organisme récemment constitué regroupant les principaux fournisseurs de matériel et pant les principaux fournisseurs de matériel et de logiciels utilisant les normes de l'OSI, prévoit que la FTAM sera généralement disponible sur le marché d'ici deux ans.

la norme X.400. des messages à des systèmes qui n'utilisent pas Dès lors, il lui sera impossible de transmettre courrier électronique utilisant la norme X.400. mettre d'envoyer et de recevoir des messages par jette d'améliorer le système en vue de lui perpoint en 1988, la Bibliothèque nationale prosages (X.400) dont ENVOY prévoit la mise au norme destinée au service de traitement des mesrier électronique auront été convertis à la non intelligents. Lorsque les services de courachemines vers son système à partir de terminaux que de traiter les demandes, questions et suivis système ENVOY afin de permettre à la Bibliothèrier électronique ont été élaborés pour le riples avec le protocole et achemines par coureurre bibliotheques. Les messages-guides compalable à l'implémentation du protocole de prêt constituait naturellement une condition preal'établissement. L'élaboration de ce système lisation de documents que reçoit annuellement cent trente mille demandes de prêts et de locapersonnel de la Bibliothèque pour répondre aux breuses tâches manuelles que devait accomplir le été mis sur pied afin d'automatiser les nomimplémenté au printemps de 1987. Ce système a entre bibliothèques basé sur un protocole et l'a entrepris d'élaborer son propre système de pret bibliothèques, la Bibliothèque nationale a cation de messages relatifs au prêt entre visant à faire l'essai du protocole de communi-Vers la fin de 1985, au terme du projet pilote

La version préliminaire du protocole des acquisitions est maintenant terminée et l'un des messages a été implémenté dans le système CTA Telebook. La Bibliothèque nationale s'affaire présentement à déterminer la méthode qui lui permettra le plus efficacement de poursuivre les essais du protocole et à déterminer le rôle qui lui conviendra le mieux pour servir les intérête des bibliothèques et de l'industrie de l'édition canadienne, à la lumière des changements rapides canadienne, à la lumière des changements rapides auxquels cette dernière est soumise en matière de données et de format.

En 1985, la Bibliothèque nationale a entrepris une vaste étude des systèmes stratégiques en vue

DEVELOPPEMENT DE PROTOCOLES OSI

tation de protocoles de communication/ordinateurs génériques, comme celui du transfert des fichiers, et de protocoles d'applications spécifiques, comme ceux du prêt entre bibliothèques et des acquisitions.

Progrès réalisés

En avril 1987, la Bibliothèque nationale a commencé à travailler en collaboration avec Geac Canada Limited à un projet de programme de serveur de Geac, financé par une subvention de 932 000 \$ du Programme d'aide à la recherche industrielle (PARI) du Conseil national de recherchese du Canada.

Le programme de serveur est un projet d'élaboration de logiciels visant à adapter le système d'information bibliographique de Geac à un environnement d'information répartie. Ce système incorporera une architecture de communication basée sur le modèle de référence de l'inper l'ISO, un systèmes ouverts (OSI) établi par l'ISO, un système de gestion de bases de données relationnelles et une installation de développement d'applications résultantes de la "quatrième génération".

La Bibliothèque nationale fera bénéficier Geac de la compétence et de l'expérience qu'elle a scquises en matière d'élaboration de protocoles de communication basés sur le modèle OSI. Elle sasistera Geac dans la partie du projet ayant traphiques incorporant ces protocoles, notamment graphiques incorporant ces protocoles, notamment transfert de fichiers, de catalogage, de rechert communications de réseaux.

La participation de la Bibliothèque nationale au projet de serveur s'inscrit dans le cadre de son projet de visant à favoriser la création de lo-programme visant à favoriser. De tels produits perbacés sur des protocoles, De tels produits permettront à des systèmes indépendants de communiquer entre eux et faciliteront ainsi la mise en commun des ressources documentaires des bibliotommun des ressources documentaires des bibliotommunes de la commun des ressources documentaires de product de la commune des ressources documentaires de la commune de

En 1984, la Bibliothèque nationale du Canada a implémenté le protocole de transfert de fichiers Québec, l'Université Carleton et l'Université da Waterloo à procéder à son implémentation, dans le cadre d'un projet pilote visant à faire l'essai du protocole dans les activités d'identification et de transfert de notices MARC. Au terme du projet pilote, en 1986, on a conclu que cerme du projet pilote, en 1986, on a conclu que cerme du projet pilote, en los épais le délai de réponse nécessaire à l'obtention de notices méponse nécessaire à l'obtention de notices margons la propose nécessaire à l'obtention de notices népais de la projet pilote, la bibliothèque nationale

Communiqué de presse du 23 mars 1987 de la Bibliothèque nationale.

Recommandation 2:

Considérant que le modèle de l'interconnexion des systèmes ouverts (OSI) continuera d'être utilisé pour mettre sur pied des services accessibles par le biais de réseaux de télécommunication d'envergure nationale,

il est recommandé

- a) que la Bibliothèque nationale du Canada
- i) fonde le développement de ses propres systèmes automatisés sur les protocoles de l'OSI existants et en voie d'élaboration, s'il y a lieu,
- ii) continue de promouvoir l'élaboration de protocoles de communication/ordinateurs standard pour des applications bibliographiques comme le transfert de fichiers, le prêt entre bibliothèques et les acquisitions,
- iii) établisse des groupes de développement consultatifs, comprenant des
 représentants compétents, pour aider
 à l'implémentation des protocoles,
- v) continue de promouvoir l'implémentation de protocoles standard pour les applications bibliographiques au Canada, en offrant l'aide technique et financière appropriée;
- b) que les bibliothèques et les prestataires d'information qui projettent d'offrir ou d'utiliser des services dans le contexte des systèmes ouverts implémentent les procoles de l'OSI, en particulier les caractéristiques requises par les normes du réseau de données public de commutation par paquets de l'ISO et du CCITT, et les sandards en voie d'élaboration, comme le protocole de terminal virtuel.

Recommandation 3:

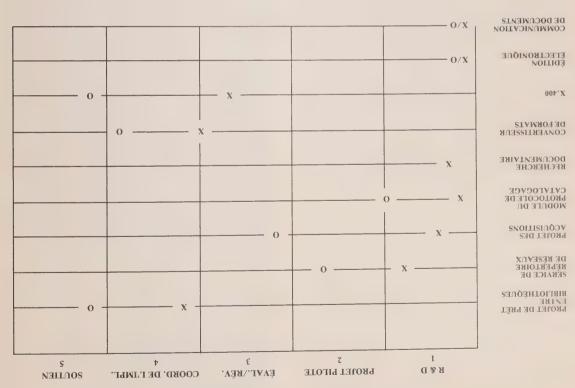
Considérant que des procédures de validation ou de certification des protocoles seront nécessaires pour assurer la mise en oeuvre uniforme et précise des protocoles standard.

il est recommandé

que la Bibliothèque nationale du Canada, de concert avec d'autres organismes, le cas échéant, veille à ce que les installations de validation des protocoles appropriées soient mises en place afin de promouvoir l'implémen-

EICURE 1

PROGRAMME DES RÉSEAUX - ÉTAT ET ACTIVITES



O – INDIŌRE TV ÞBOCKERSION ÞEĞARE D.ICI TV EIN DE T.VUNÆE EINVNCIÆKE 1881-1888' \times – INDIŌRE TV ÞBOCKERSION DES VCLIAILÆS 108ÓR.

tions influençant les politiques et services relatifs à l'exploitation de réseaux, soit les ciglaments sur les télécommunications, les principes régissant l'exploitation des réseaux, la nistratives de mise en commun des ressources, la facturation du service de prêt entre bibliothèques, etc.

La Bibliothèque nationale a également oeuvré à l'élaboration de normes nationales et internationales en faisant preuve d'une présence accrue tionales en faisant preuve d'une présence accrue malisation (ISO), de l'American National Standards Institute (ANSI), de l'Association canadienne de normalisation (ACNOR) et du Conseil canadien des normalisation (ACNOR) et en assistant seil canadien des normes (CCN), et en assistant seil canadien des normes (CCN), et en assistant seil canadien de normalisation (ISP).

l'édition électronique sur les bibliothèques. étude préliminaire des répercussions de nationale a en outre récemment entrepris une La Bibliothèque ques pour s'en acquitter. que ne sorent développées de meilleures technifier lors de la mise en oeuvre de l'OSI, à moins dieuse et cette situation ne pourra que s'amplimats constitue presentement une tache fastiplusieurs établissements, la conversion des forcontrat de recherche et développement. sionelle appelée "inférence", dans le cadre d'un Tormats taisant appel a une technique profesun prototype de logiciel convertisseur de Bibliothèque nationale a également fait élaborer Services et le ministère des Communications, la nique, le ministère des Approvisionnements et canadien de l'information scientifique et techcontexte de l'OSI. De concert avec l'Institut à elle-même afin d'effectuer la transition au

En matière de politiques administratives, le de communications et le Comité du réseau de ressources ne sont penchès sur un ensemble de ques-

. et el projection des projets. entrepreneurs travaillant avec la Bibliothèque thèques, des prestataires d'information et des nale du Canada, mais aussi de nombreuses bibliodnr stlecte von senjement la Bibliothèque natioressources a entravé le développement uniforme Ce mode d'attribution des apports financiers. incertitudes que provoque l'attente de nouveaux curité au niveau du programme et les retards et entre autres, le manque de personnel et de séque sur une période de deux ans; mentionnons, lui avaient été accordées n'étaient échelonnées problèmes découlant de ce que les ressources qui gouvernement, elle a dû faire face à de nombreux en pleine période de restrictions budgétaires au qu'elle a de s'être vu attribuer ces ressources

projets de protocoles (et d'autres). illustre le stade de développement actuel de ces l'application du catalogage. La figure l automatisés, ainsi que le protocole régissant des bases de données multiples et aux services messages, les répertoires, qui ouvrent l'accès à réclamations et le signalement de l'état des livres tout en permettant de faire à la fois les les acquisitions, qui facilitent la commande de ultime du mécanisme de prêt entre bibliothèques, des documents en attendant la mise au point thèques, qui permet de demander et de retracer notices bibliographiques, le prêt entre bibliode fichiers, qui permet de transmettre des damentales des bibliothèques, soit le transfert tion de protocoles régissant les activités fon-Canada a travaillé principalement à l'élaboratransmission. La Bibliothèque nationale du matière de format, de contenu et de séquence de indépendant à une autre à une fin précise, en ees des messages communiqués d'un Les protocoles sont les spécifications normalirence de l'interconnexion des systèmes ouverts. bibliographiques basés sur le modèle de réfél'élaboration de protocoles d'applications projet pilote ont donné une forte impulsion à années, les résultats obtenus dans le cadre du réseau. De même, au cours des trois dernières développer et de les adapter aux besoins du entreprendre des démarches en vue de les bibliothèques et d'information et, enfin, à déterminer leur utilité dans un réseau de d'information et de télécommunications, à les innovations technologiques en matière du rèseau, on a cherché tout d'abord à étudier concerne l'aspect technique de la mise sur pied les nouvelles normes internationales. En ce qui accompli dans le cadre du projet pilote et sur entre 1984 et 1987, en se basant sur le travail de réseaux de bibliothèques et d'information cependant entrepris d'autres projets en matière En dépit de ces contraintes, la Bibliothèque a

La Bibliothèque nationale du Canada a de plus accordé des contrats à des organismes pour qu'ils précisent les options s'offrant aux bi-bliothèques canadiennes et tout particulièrement

cas échéant, prenne l'initiative d'autres projets relatifs au réseau de bibliothèques et d'information, afin de poursuivre ce qui a fété réalisé dans le cadre du projet pilote du réseau de services bibliographiques et de communications, en accordant une importance communications, en accordant une importance égale aux questions administratives et technologiques.

Recommandation 9:

Considérant

que toutes les recommandations concernent la Bibliothèque nationale du Canada et exigent que celle-ci joue un rôle très actif et dynamique au sein d'un réseau de bibliothèques et d'information d'envergure nationale, et

ogu'en l'absence de ressources appropriées, la Bibliothèque nationale ne pourra pas jouer le rôle que l'on attend d'elle,

il est recommandé

que le Conseil consultatif de la Bibliothèque nationale approuve le programme contenu dans les recommandations antérieures et appuie le directeur général de la Bibliothèque nationale dans sa tentative d'obtenir les ressources supplémentaires requises pour que la Bibliothèque nationale du Canada puisse s'acquitter de ses fonctions, dans le cadre d'un réseau de bibliothèques et d'information d'un réseau de bibliothèques et d'information d'envergure nationale.

Progrès réalisés

le nombre d'années-personnes dont on disposera . année financière 1987-1988. On ignore encore sions annuelles et sera réduit à quatorze pour nombre d'années-personnes fait l'objet de révifinancières sont maintenant stables, mais le afin de poursuivre le programme. Les ressources pendant cinq ans et dix-huit années-personnes d'obtenir quatre millions de dollars par année simraq a tanidad el travab eèsoqèb noissimmos développement des réseaux. En 1986, une autre de deux ans, afin de poursuivre le programme de millions de dollars, échelonnées sur une période l'ordre de dix-huit années-personnes et de deux à obtenir du Cabinet fédéral des ressources de le directeur général de la Bibliothèque a réussi tion de chacune des étapes du projet, en 1984, d'organismes, et après avoir procédé à l'évaluabreux autres établissements, de compagnies et Bibliothèque nationale, de ses comités, de nom-Grâce à l'appui du Conseil consultatif de la

Bien que la Bibliothèque nationale soit reconnaissante et tout à fait consciente de la chance

Recommandation 1:

Considérant que le projet pilote du réseau de services bibliographiques et de communications a confirmé

o la faisabilité technique d'un réseau décentralisé de bibliothèques et d'information d'envergure nationale basé sur le modèle de l'interconnexion des systèmes ouverts [120]

o la nécessité de poursuivre le travail de recherche et de développement dans un domaine qui évolue rapidement, impliquant de nouvelles technologies et une définition constante du rôle des établissements, en n'oubliant pas les aspects économiques, administratifs et juridiques de l'utilisation de technologies et services nouveaux;

o la nécessité, pour la Bibliothèque nation nale du Canada, de jouer de façon soutenue un rôle actif de chef de file et de coordonnatrice dans un réseau de bibliothèques et d'information d'envergure nationale;

o la nécessité d'un accès très étendu aux principales bases de données bibliographiques au Canada et à l'étranger;

considérant que le projet pilote a fait ressortir

o la possibilité, grâce au projet pilote, de vérifier l'utilité de la nouvelle technologie des télécommunications dans des applications bibliographiques et d'informa-Licn;

o la nécessité d'effectuer des travaux impliquant un éventail plus large de bibliothèques, dans un plus grand nombre de provinces canadiennes;

plus large, concernant d'autres applicaplus large, concernant d'autres applications, telles l'acquisition et la communication de documents, qui ne pouvaient pas être traitées d'une laçon approfondie dans le cadre du projet, ainsi que des questions le cadre du projet, ainsi que des questions nation, des questions et à la coordination, des questions d'ordre juridique et des questions relatives à la politique administrative ou à la planification;

il est recommandé

que la bibliothèque nationale du Canada, en collaboration avec d'autres organismes, le

sation, etc. tataires d'information, organismes de normaliciels, entreprises de télécommunications, pres-Lhèques, fournisseurs de matériel et de logidu secteur public que du secteur privé: bibliocipants toujours plus nombreux, provenant tant programme, il faudra avoir recours à des partinaissent que pour atteindre les objectifs du tique administratives. De plus, elles reconnologie, d'élaboration de services et de polilaboration des intervenants en matière de techpied de cette infrastructure repose sur la colreflètent une entente selon laquelle la mise sur de mise en commun des ressources. frastructure visant l'amélioration du mécanisme recommandations relatives à la création d'une inveloppement de réseaux décentralisés. toujours, la raison d'être du programme de dédes ressources constituait, et constitue thèques et de l'information. La mise en commun -oildid sab anismob al cans alors disposait no orienter le développement des réseaux à la lumière des prévisions les plus plausibles dont essentiellement sur les essais iNet, et visait à phiques et de communications, qui portait fin du projet pilote des Services bibliograde développement des réseaux. Elle marquait la par la suite être publiées dans Le lien 1 . C'était là une étape déterminante du programme approuvaient les recommandations qui devaient services d'information en sciences humaines sources et le Comité de la bibliographie et des de communications, le Comité du réseau de res-Comité du réseau de services bibliographiques et Bibliothèque nationale et ses trois comités, le En novembre 1983, le Conseil consultatif de la

Trois ans plus tard, il semble approprié de revoir ces recommandations afin d'évaluer les progrès accomplis et de les réexaminer à la lumière des connaissances actuelles, ce qui devrait permettre d'en déceler les problèmes ou d'y apporter certains changements. Afin de faciliter l'étude de ces recommandations, nous avons choisi de les regrouper en fonction de leur complémentarité plutôt que selon l'ordre dans lequel elles ont été publiées à l'origine. L'annexe I offre la retranscription des recommandations dans l'ordre de le les retranscription des recommandations dans l'ordre dans l'annexe I offre la retranscription originandations dans l'ordre de publication originale.

Le lien entre les bibliothèques d'aujourd'hui et les technologies de demain (Documents sur les réseaux canadiens, n° 7; Ottawa: Bibliothèque nationale du Canada, 1984).

La Bibliothèque nationale du Canada a publié en 1984 Le lien entre les bibliothèques d'aujourd'hui et les technologies de demain, un document contenant des recommandations qui ont orienté le programme des réseaux de la Bibliothèque depuis lors, Le document que voici est un rapport sur l'application de ces recommandations depuis trois ans. Il avait à l'orimandations depuis trois ans l'antient de la Bibliothèque nationale et de ses sultatif de la Bibliothèque nationale et de ses comités.



TABLE DES MATIÈRES

82	Principes régissant l'exploitation des réseaux
	III əxənnA
82	développement
	Annexe 11 Groupes consultatifs sur le
	II oxoday
77	technologies de demain
	lien entre les bibliothèques d'aujourd'hui et les
	Recommandations tirées de Le
	I exennA
23	Conclusion
21	Questions d'avenir
18	nouvelles technologies
	Services à valeur ajoutée et
SI	qe ressonrces
	Initiatives de mise en commun
ħΤ	d'exploitation de réseaux
	Politique administrative
6	Développement de protocoles OSI
	réseaux
9	Ressources d'exploitation de
9	Introduction
Page	

Données de catalogage avant publication (Canada)

Durance, Cynthia J. Le lien : d'hier à aujourd'hui

(Documents sur les réseaux canadiens, ISSN 0226-8760 ;

11). Texte en français et en anglais disposé tête-bêche. Titre de la p. de t. additionnelle: Linking, then

ISBN 0-660-53827-X Cat. MAS no SN 12-1/11 - 1987

1. Bibliothèque - Information, Réseaux d'--Canada. 2. Bibliothèque nationale du Canada. I. Bibliothèque nationale du Canada. II. Titre. III. Titre: Linking. IV. Collection.

Z674,83,C3D87 1987 021,6'5'0971 C87-090265-2F

© Ministre des Approvisionnements et Services Canada 1987

En vente au Canada par l'entremise des

Librairies associées et autres libraires

on par la poste auprès du

Centre d'édition du gouvernement du Canada Approvisionnements et Services Canada Ottawa (Canada) K1A 0S9

N° de catalogue SN12-1/11-1987 Canada: \$6.00 ISBN 0-660-53827-X à l'étranger: \$7.20

Prix sujet à changement sans préavis.

LE LIEN: D'HIER À AUJOURD'HUI

Rapport des activités se rattachant au programme de réseaux de la Bibliothèque nationale du Canada

tûoA 789 f

National Library of Canada

Bibliothèque nationale du Canada





DOCUMENTS SUR LES RÉSEAUX CANADIENS

7891 100A

Numéro 11

LE LIEN: D'HIER À AUJOURD'HUI





of Canada

du Canada Bibliothèque nationale National Library

